

JÓESTÉT!

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Calea Regela
Ferdinand 64-66. Automata-telefon: 20-61.
Törvényszéki lajstromozási szám: 44.
Dos. No. 890-1988, Trib. Cluj, Secția III.

Kiadótulajdonos:
„JÓESTÉT!” Ujságkiadóvállalat R.-T.
Felelős szerkesztő és igazgató:
MAYER ANTAL

CLUJ, 1939. JUNIUS 10.
VIII. évfolyam, 151. szám.

Szombat

Kimondhatatlan lelkesedés jegyében folyt le a restauráció kilencedik évfordulója

II. Károly király Öfelsége három nagy beszéde - Az ifjúság, a sporttestületek és az ország egész lakossága rótták le hódolatuk adóját az Uralkodó és Mihály nagyvajda előtt - Nagyszabásu ünnepségek voltak a külföldi román követségeken, konzulátusokon és kolóniákon is

(BUCURESTI.) (Rador.) Szerdán ünnepélyes keretek között kezdte meg munkáját az új törvényhozás. Délután fél 11 órakor a patriarka templomában istentisztelet volt, amelyen a kormány, a törvényhozás NUF egyenruhába öltözött tagjai és az előkelőségek jelentek meg. A törvényhozás épületében ősz szesereglett előkelőségek sorában ott voltak a diplomáciai testület és a külföldi küldöttségek tagjai, külföldi újságírók, stb. Öfelsége és Mihály nagyvajda a palotából való elindulását 101 ágyulövés jelezte. A törvényhozás

földművelő tagjai nemzeti viseletben voltak a NUF jelvényekkel. A törvényhozás ülésterme pazarul fel volt díszítve és csodálatos látványt nyújtott. Az ülésen a hivatalos előkelőségeken, a törvényhozás tagjain, a külföldi küldöttségeken és újságírókon kívül jelentős számú közönség is megjelent, hogy tanuja legyen ennek a történelmi jelentőségű ülés lefolyásának. Románia történetében mindenestre hosszú időkre emlékeztető marad ez a történelmi jelentőségű ülés.

A trónbeszéd

Déli 12 órakor a törvényhozási épületbe belépő uralkodót és nagyvajdát a kormány élén Calinescu miniszterelnökkel és a törvényhozás tagjai leirhatatlan lelkesedéssel fogadták.

Öfelsége olvasta fel ezután állandó ünnepély közepette trónbeszédét. Beszéde elején arról a mély fájdalomról emlékezett meg, amely az országot és elsősorban a dinasztia Mária anyakirályné elvesztésével érte, akinek dicső eseménye emléke örök marad az ország történetében. Majd utalt arra, hogy most ül össze az első az új alkotmány értelmében választott törvényhozás a nemzeti egyetértés és újjászülés jegyében.

— Amióta a trónra léptem, mindig az összes nemzeti erők összefogásának szükségét hirdetem a minél teljesebb állami konszolidáció és az egyenlenségek megszüntetése érdekében. 1938. február 10-én, a tizenkettedik órában megtaláltam népem számára azt a megmentő és felszabadító gondolatot, illetve elhatározást, hogy az ország tudja mindenben teljesíteni azt a szent hivatást, amelyet örökölt. Ezután megemlékezett az Uralkodó azokról a nehézségekről, amelyeket a pártélet ellentétei a múltban okoztak, amelyek mellett az ország legfőbb érdeke gyakran háttérbe szorult.

A REFORMOK JEGYÉBEN

— Ezért éreztem szükségét annak, hogy új erkölcsi alapokra fektessem az ország életét, új alkotmányt adjak neki és megteremtsem a mezőgazdák, munkások, értelmiségiek és a többi foglalkozási ágak törvényhozását. Az új alkotmány szükségességét 99 százalékos népszavazás igazolta, bizonyosságot annak, hogy a lelkek megújodásának szükségessége mindenkiben benne élt. Most, egy évvel a Nemzeti Újjászülés Frontjának megalakítása után a választások is beigazolták, hogy ez a nemzeti megújulás való-

ban szükségszerűség volt és megkezdődhetett minden vonalon az a nagy építő munka, amely mindenben igyekezett leküzdeni a felmerült sok nehézséget. Elsősorban a belső rend helyreállítására, teljes nyugalomra és a lelkek egységesítésére volt szükség. Azután sorozatos reformokra és új törvényrendszerre, amely megvalósítja a decentralizáció gondolatát és helyet biztosít a nemzetépítő munkában a helyi jellegű kezdeményezéseknek. Ezt követte a közigazgatás és a tanügyek reformja, az új szükségleteknek megfelelően. Következtek a munkás és társadalmi problémák megoldásával, a nagyarányú építkezések, a közlekedési utak modernizálása, az egészségügyi intézkedések, a költségvetés egyensúlyának megteremtése, a nemzeti pénzügyek biztonságának megvédése, a tisztítási és a hadsereg mindenirányú szükségleteinek kielégítése, a csapatok kiképzésének és ellátásának fejlesztése, a hadsereg tökéletesebb ellátása, az aviatika fejlesztése, a hadianyag szükségletek kielégítése.

Békepolitika

— Végül utalnom kell arra, hogy országunk az idők folyamán súlyos kérdések előtt állott a különböző nemzetközi kérdésekkel kapcsolatosan, amelyek természetesen érintették a mi érdekeinket is. Kormányom ennél az alkalomnál olyan békepolitikát tudott folytatni, amely azt eredményezte, hogy békénk van, de nem súlyos áron szerzett békénk, hanem szabadságunk, függetlenségünk, területi integritásunk és nemzeti méltóságunk tiszteletben tartásának alapuló békénk. Ennek a politikának a sikere érdekében hívta kormányom fegyverbe a tartalékosok több korosztályát, amelyek átértékelték szent határaink védelmének minden áldozatot megérdemlő fontosságát és népem követve őseinek erényét, egységesen lépett fel hazánk jövője és oszthatatlanságának védelme érdekében. Az ország látható tekintélyünk emelkedését azoknak a látogatásoknak során, melyeket szeretett fiam, Mihály gyulafehérvári nagyvajda kíséretében a különböző fővárosokban tettem, s meggyőződhettem nemcsak a meleg fogadtatásról, amelyben részesítették személyemet, hanem örömmel állapíthattam meg annak a barátságának az értékelését is, amelynek Románia mindenütt örvend. A mi földünk általánosan gazdagsága, a népszorgalmak munkája mindenki érdekében felkelte. Ezek az értékek természetesen mind a nemzetünk részére vannak fenntartva és kiváló alkalmat nyújtanak arra, hogy a többi államokkal az árucserét ennek alapján bonyolíthassuk le. Ezeknek a megnyi-

latkozó keresleteknek válaszként követte meg kormányunk Németország, Franciaország és Angliával az új kereskedelmi szerződéseket, amely alkalommal jelentős kölcsönösségeket is kaptunk és ezeket legnagyobb részben a nemzetvédelmi szükségletekre használjuk fel. (Hosszas és lelkes taps.)

A KORMÁNY ÚJ PROGRAMJA

— Szenátor urak, képviselő urak! Anélkül, hogy kormányom pillanatra is mellőzte volna a belső rend biztosítását és a határok védelmének gondját, gondot fordított arra is, hogy az állampolitikát megszervezze és számos gazdasági kérdést általános megelégedésre oldjon meg. Törvényjavaslatot fog benyújtani a szakmai testületek végleges megszervezéséről, mely a jövő politikai tevékenységének az alapja lesz. Benyújtja a kormány az új köztisztviselők szabályzatát, amely szabályozni fogja ezeknek a közalkalmazottaknak jogait és kötelezettségeit, azokat, akik a súlyos időkben értékes munkát végeztek, s akiknek jogos kívánságait ki kell elégíteni. Kormányom legfőbb gondja azonban a népgazdasági szükségleteire fog irányulni. A nehézségek számosak, amelyeket az igénylésekkel szemben el kell hárítani és nálunk is széles körben kell elterjednie az áldozatosság szellemének. A kormány törvényjavaslatot fog beterjesztene, amely biztosítani fogja a mezőgazdasági termelés mechanizálását. És be fogja tölteni a Miron Cristea halálával megüresedett legfőbb főpásztori méltóságot. Ennek a lelkes nagy erdélyi harcosnak elhunytja és az egyház előkelő vezetőjének halála mindannyiunkat mélyen lesújtott. Az egész ország a legmélyebb kegyelettel és elismeréssel őrzi meg a patriarkájának és miniszterelnökének emlékét, aki vezetője volt a legnehezebb időkben, azoknak az alkotásoknak, melyek a mai közélet alapjai. Ők felhatalmazást kaptak arra, hogy nyújtsák meg kormányom részére mindazt a támogatást, amely vállalt munkájához szükséges. Ez a támogatás az önkéntes részéről annál könnyebb lesz, mert önként megszabadultak a politikai gondoktól és politikai ambícióktól és ma kormányom csak a parlamentnek felelős az új alkotmánytörvény értelmében intézkedéseiről. Önöknek meg kell ma radniok a tárgyilagosságnak azon az útján, amelyet az állam magasabb érdekei követelnek meg. Ilyen körülmények között a törvényjavaslatoknak az önkéntes részéről való áttanulmányozása és megszavazása annál értékesebb lesz. Kérem, hogy a Mindenható világítsa át az Önök gondolkodását és lelkiüket, mert Önök a legeredményesebb és a mi részünkre drága Románia boldogsága érdekében kifejtendő munka elvégzésére hivatottak. Ezzel megnyitottam nyilvánítottam a törvényhozó ház ülését.

A szenátorok és a képviselők, valamint az erkélyen elhelyezkedett közönség felállva percekig lelkesen ünnepelte II. Károly király Öfelségét és Mihály gyulafehérvári nagyvajdát, akik azután visszaültek a királyi hintóba és a díszmenet ugyanabban a sorrendben tért vissza a királyi palotába, mint amilyen sorrendben a parlamentbe vonult.

A BUKARESTI NAGY ÜNNEPSÉGEK

(BUCURESTI.) (Rador.) Az Anefióriási stadionjában folytak le zsufolással telt nézőtér előtt az országőr ifjúság nagy ünnepségei. Mindenütt virág,

zászlódsz, az emelvényeken pedig lelkes, ünneplő őriást tömeg. Mihály nagyvadját, aki Sidorovici országgyűlésparancsnok kíséretében érkezett, a 15.000 főnyi országgyűlés leirhatatlan ünnepléssel fogadta. A nagyvada és Sidorovici parancsnok elvonultak az országgyűlés alakulatok előtt, majd a főparancsnok elmondotta az ifjúsághoz intézett napiparancsát. A tömeg leirhatatlan lelkesedéssel ünnepelte a királyt és Mihály nagyvadját. Utána a katonazenekar a Királyhimnuszt játszotta. A megérkező Uralkodót, aki Calinescu miniszterelnök kíséretében érkezett, a tömeg kitörő lelkesedéssel ünnepelte. Az Uralkodó, Calinescu és Sidorovici kíséretében fogadta a lelkes ünneplést, majd a királyi emelvényen helyezkedett el. Istentisztelet után, amelyet Ciopron, az országgyűlés és a hadsereg püspöke végzett nagy segédlettel, következett a zászló felvonás, ezután lelkes ünneplések követte az Uralkodó az alábbi beszédet mondotta:

— Országgyűlés! Ez a beszéd első sorban felétek és parancsnokaitok felé szól. Az országgyűlés napján az ifjúságnak a legmélyebb köszönetemet nyilvánítom elvégzett szép munkájáért és a vezetőiknek is azért, amelyet az ifjabb nemzedék erősítésére és fejlődésére végez. Jelszavatok: Munka és hit országgyűlésért és királyért, nemcsak egyszerű írott szó, hanem mélyes parancs, amelyet a haza legfőbb érdekeiért, minden töprekedés nélkül teljesíteni kell. A szívem örömmel és lelkesültséggel telik meg, látva ezt a szép fejlődést, amely egészségesebb, magasabb színvonalú és értékesebb nemzedék előjvetelét teszi lehetővé és a jövő megalapozása szempontjából nagy jelentőségű. Ez az ifjúság a jövő állampolgársága. Az én lelkemben a román nép erejében való hit csak növekedik, a nemzeti egység és tökéletesség reményében, a faj törhetetlen képességeiben és célkitűzéseiben való hittel együtt. Új élet, új jövő, új reményesség záloga ez az ifjúság. Nem felejtjük el és nem kicsinyeljük le a múltat, de a jövő felé nézünk. Egyetlen jelszavunk: Excelsior-előre. Az Országgyűlés-Szervezet, az élet iskolája, amelyben a mindennapok legfontosabb feladatait tanulja meg. Mi nem vagyunk egy most kezdődő Romániaiban, hanem az ősek nyomdokain haladunk, összekapcsoljuk a tegnapot és a márt, a jövővel, a régi nagy erényekkel. Életelixir bennünk, amely tudónkat lelkünket áthatja az ősek erénye. Az Országgyűlés számára nincs könnyű és nehéz idő, csak egy idő van, a hit és munka ideje, az örök fejlődés, a jóakarát, a faj elhivatottságban való hit, a képességek és erények hite. Az Országgyűlés nemcsak ruháján viseli a mi jelvényeinket, ezzel a jelvényt kell lelke mélyén élnie, késő öregségig. Össze kell fognunk és versengnünk abban, hogy munkában és hitben egymást erősítsük és növeljük. Ezt a hitet a hazaszeretet és a haza érdekében való hitet minden lehetőséggel erősíteni kell. És a mai ünnepünkön szeretettel mondjuk az ideérkező külföldi országok képviselői és barátai felé, testvéri üdvözléssel szívünk mélyéből: Isten hozott benneteket. Országgyűlés, ez a napon gondolatok arra, hogy ti a jövő országgyűlései vagytok, az országgyűlés igazi őrei.

CALINESCU BESZÉDE

Az Uralkodó beszédét leirhatatlan lelkesedéssel fogadták az egybegyűltek. Azután a nagyszámú külföldi küldöttségek tiszteletére Öfelsége dezsónét rendezett, amelynek keretében Calinescu miniszterelnök az alábbi beszédet intézte az Uralkodóhoz:

— Felség! Felséged trónralépésének évfordulója ünnepi alkalom számunkra, hogy mélyes hódolatunkat és szeretetünket kifejezésre juttassuk a korona iránt. Felséged trónralépési évfordulójának ma különös jelentősége van. Mintha valami mélyes jóslat teljesedett volna be. Éreznünk kellett az első pillanattól kezdve az országgyűlés állandó emelkedését és erősödését. Az az ifjúság, amely ma nagy ünnepséget rendezett, bizonyosságot annak, hogy új és más lélektartalma nemzedék van felnövekedni. Felséged mindig különös gondot fordult az ifjúság felé. A katonai előkészítők szervezete után megszületett az Országgyűlés-szervezet, amely, mint látható, csodálatos eredményeket ért el. De Felséged kezd-

ményező és irányító munkájának eredményeit látjuk mindenütt, a falusi lakosság színvonalának emelésében, a művelődési otthonok munkájában, a társadalmi szolgálatban, az újjászülés jegyében létrejött törvényhozás, a nemzeti belső egység, mind-mind egy csodálatos fejlődést felmutató új korszak eredményei. Felséged saját szemével láthatja, hogy miként halad tovább előre ez a megvalósult szép munka, amely a holnap szempontjából teremtő jelentőségű. Mi Felséged iránti mélyes hódolattal és törhetetlen ragaszkodással megyünk előre, tovább a Felséged által kezdeményezett úton.

ÖFELSÉGE BESZÉDE A SPORTOK NAPJÁN

(BUCURESTI.) (Rador.) A Bucurestiben lefolyt nagyszabású és szépsikerű sport-ünnepség keretében is tartott beszédet Öfelsége és ezeket mondotta:

Halifax lord mondotta:

„Anglia mindennek ellenére egyezséget keres Németországgal“

30 millió fontsterling kölcsönt kap Lengyelország háboru esetén - Egységes vezérlet alá helyezik a brit-francia hadseregeket - Törökország felemelte a katonai szolgálati időt - VI. György és felesége az Egyesült Államok területére érkeztek - Belgium és Finnország ragaszkodnak semlegességükhöz Súlyos megkorlátozások egy kladnói német rendőrközeg meggyilkolása miatt

Az elmúlt 48 óra alatt kevés politikai eseményt jegyezhet fel a krónikás. Mussolini miniszterelnök nagyszabású diszvacsorát rendezett az olasz fővárosban időző spanyol belügyminiszter, valamint a spanyol és a német katonai küldöttségek tiszteletére. Itt pohárköszöntők hangzottak el, amelyek az olasz-spanyol fegyverbarátságot szögezték le. — VI. György angol király és felesége befejezve kanadai körútjukat, az Egyesült Államokba utaztak, ahol pompás fogadtatásban részesültek. — Gamelin francia vezérkari főnök nagyszabású katonai jellegű tárgyalásokat folytat Londonban, amelyek egy háboru esetére szóló, közös brit-francia hadvezetésre vonatkoznak. — A külföldi sajtó továbbra is nagyszabású tárgyalásokat tartja a német-észlet megnevezési szerződés megkötését és úgy sejt, hogy ezek a megállapodások új alapokra fogják fektetni a London-Moszkva-Páris között folyó szövetségi tárgyalásokat. — A Balti-államok vezetőin kívül most már Finnország és Belgium kormányfői is leszögezték kormányuk semlegességi álláspontját, visszautasítva minden olyan kísérletet, amely őket bizonyos államcsoportokhoz akarná fűzni. — A török kormány felemelte a katonai szolgálati korhatárt, ami külföldön élők felkötését keltett. — Lengyelország erősíti a Danzig-lengyel határon. — London 30 millió fontot folyósított a kölcsön első részletéért Varsónak, amely az összeget kizárólagosan hadfelszerelésre fogja felhasználni. — Lord Halifax külügyminiszter a felsőházban bejelentette, hogy újabb javaslatot küldenek Moszkvába. — A gyarmatiügyi miniszter ellen sorozatos támadások indultak meg a brit alsóházban.

A nevezetesebb eseményekről a következőkben számolunk be:

HALIFAX NYILATKOZATA

(LONDON.) Lord Halifax a felsőház tegnapi ülésén hosszabb beszédet mondott, amelyben ismertette a külpolitikai helyzetet. Nagy tetszéssel fogadott nyilatkozatában többek között a következőket mondotta:

Lengyelországgal a szövetségi egyezmény az idők folyamán kölcsönös érdekek miatt a Románia és a

— Mint minden évben, most is boldog vagyok, hogy üdvözölhetem ezen a napon a román sport képviselőit és köszönetet fejezhetem ki az alkalommal elvégzett munkájukért. Erőteljesen fejlődő sportunk, amely már negyedszázados jubileumát ünnepelte, a legteljesebb fejlődést mutatja. Mégis minden lehetőséggel támogatnunk kell tovább fejlődését, hogy lépésről lépésre menjünk előre. Nem tehetek mást, mint most is csak ismétlem azt, amit már a sportolónak már többször elmondtam. A sport nemcsak egyszerű testedzés, hanem a lélek és erkölcs megformálása. Nemcsak az a célja, hogy díjakat nyerjen, hanem az is, hogy minden igazi sportoló a lélekszeretett és erkölcs egyen súlyában éljen. Remélem, hogy sport-életünk, amely igen szépen és kedvően fejlődik, mindenki közreműködésével halad majd tovább eddigi útján és elér a fejlődésnek annak a fokáig, amelyet el kell érnie. Ez azonban csak folytonos és kitartó munkával lehetsé-

ges. Kívánom, hogy sportunk még gazdagabb eredményeket érjen el, mint eddig. Jó egészséget!

A nagyszabású sportünnepegy résztvevői kitörő lelkesedéssel fogadták az Uralkodó szavait.

A KÜLFÖLDI ÜNNEPSÉGEK

A restauráció évfordulóját az összes román nagykövetségeken és konzulátusokon istentisztelettel, fogadással, ünnepi bankettel ünnepelték meg. A külföldi sajtó nagy cikkekben emlékezett meg a nap jelentőségéről, méltatva II. Károly király Öfelsége tevékenységét és hódolatát fejezve ki iránta. Szép keretek között ülték meg a nagy napot Washingtonban, Hágában, Athénben, Londonban, Rómában, Budapesten, Szalonikiben, Szófiában és más fővárosokban, ahol a román követségek, konzulátusok és kolóniák tagjai a leglelkesebb hangulatban kapcsolódtak bele a nagyszabású ünnepegekbe.

Görögországnak adott biztosíték egyoldalú és akkor válik aktuálissá, ha az említett államok valamelyikét függetlenségének elvesztése fenyegetné. Törökországgal még folynak a tárgyalások és remény van arra, hogy azok teljes sikerrel nyerne befejezést. Ami a szövetséget illeti, tanulmányoztuk a választ és olyan újabb angol-francia közös javaslatot készítettünk, amely eloszlatja Moszkva összes aggodalmát. A kormányának szent meggyőződése, hogy Anglia nem érte volna el biztonságának jelenlegi fokát akkor, ha lemondott volna a katonai szerződése megkötéséről. Mindennek ellenére az angol nép keresi és keresni fogja a megértést Németországgal. Mi az utóbbi

időkben hajlandók voltunk bevalani, hogy a háborút követő időkben sok hiba történt és hajlandók voltunk azok orvoslására is. 1936 óta azonban olyan események zajlottak le, amelyek megrendítették a bizalmat, amelynek újra helyre kell állania ahhoz, hogy tartós béke teremthessék meg az európai népek között.

Ugyancsak Londonból közlik, hogy Chamberlain miniszterelnök rosszasát fejezte ki afelett, hogy kormányának két zsidó vallású tagja tartózkodott a Palesztina-kérdésben a szavazástól, kijelentve, hogy a kabinet tagjai kötelesek szolidaritás lenni azokban a kérdésekben, amelyeket a minisztertanács akár egyhangulag, akár szótöbbséggel elfogadott.

Mussolini diszvacsorája

(RÓMA.) Mussolini miniszterelnök diszvacsorát adott a Rómában tartózkodó Seramo Suno spanyol belügyminiszter, a spanyol és a német katonai küldöttség tiszteletére, amelyen részt vettek a kommunistaelenes államok (Harmadik Birodalom, Japán, Magyarország és Spanyolország) követői is. A lakomán pohárköszöntők hangzottak el. Elsőnek Mussolini miniszterelnök üdvözölte a vendégeket és hangsúlyozta, hogy

az Itália és Spanyolország között fennálló testvéri érzést mi sem igazolja jobban, mint az, hogy Olaszország önkéntesei habozás nélkül vonultak fel a kultura megmentésének érdekében és pillanatig sem volt kétségük olyan irányban, hogy a diadal Franco tábornoké lesz. Itália azt akarja, hogy Spanyolország kiheverje a háboru borzalmait, erős és hatalmas legyen.

Válaszában a spanyol belügyminiszter kijelentette, hogy

Spanyolország soha nem felejt el a neki tett szívességet, amely egy soha el nem múló barátság erős alapja marad. Adja Isten, hogy a jövőben Itália és Spanyolország tovább is együtt harcolhassanak a nagy célok érdekében.

Beszéde további során hangoztatta, hogy

az olasz önkéntesek nem hoztak magukkal aranyat és drágaságokat vissza, nem foglalták el sem Malagát, sem a Baleári-szigeteket Itália számára, mint ahogy azt az ellenfelek sajtója állandóan hangoztatta, ellenben hoztak magukkal három dolgot és pedig fajuk büszkeségét, a dicsőség babérját és Spanyolország el nem muló szeretetét. Európa nagy könyvelői megállapíthatják, hogy most már nem maradt a négyezer halott önkéntesen kívül egyetlen egy sem spanyol földön. Ezek azonban nem maradtak ott hiába, mert testvérekkel együtt fekszenek a földben és sirjuk felett örök virága virul az együttérzésnek.

Ugyancsak Rómából közlik, hogy a belügyminiszter tegnap XII. Pius pápa Öszentsége is fogadta és vele hosszasan elbeszélgetett.

WASHINGTONBA ÉRKEZETT VI. GYÖRGY URALKODÓ

(WASHINGTON.) Az angol uralkodópár különvonata Cordell Hull külügyi államtitkár kíséretében tegnap délután megérkezett Washingtonba, ahol igen nagy pompával fogadták őket. A pályaudvaron megjelentek Roosevelt elnök és felesége, a szenátus

és a parlament elnökei, a kormány tagjai, a diplomáciai testületek, továbbá a USA katonai és polgári társadalom előkelőségei is. A felállított diszszádok előtt elhaladó brit uralkodó az összegyűlt és a tömeg lelkes ünneplésben részesítették. Az uralkodópár megérkezése után villásreggeli vett részt Roosevelt elnök. Este nagyszabású diszvacsozóra volt fogadás, amelyen több, mint ezer vendég vett részt. VI. György ma délelőtti megtekintette a parlamentet és a szenátust, majd megkoszorúta a hősök emlékművét. Az amerikai sajtó a látogatást rendkívül nagyfontosságúnak mondja.

TILTAKOZÁSOK A SZAVATOSSÁGOK ELLEN

(HELSINKI.) A finn kormány elnöke tegnapi beszédében élénken tiltakozott az ellen a kísérlet ellen, hogy az országot valamelyik szembenálló államcsoport politikai érdekkörébe vonják. A miniszterelnök szerint az ország semlegességének megőrzése a kormány legelsőrangú feladata marad. Ugyanakkor Brüsszelből közlik, hogy Pierlot miniszterelnök a kamara tegnapi ülésén a semlegességet jelölte meg egyetlen irányvonalként, amelyen az ország haladhat. A kormányfő szerint Belgium ragaszkodik is ehhez az elvhez és eleve visszautasít minden olyan kísérletet, amely ennek ellenkezőjét célozza. Végül bejelentette, hogy az egyik, vagy másik ideológiai csoporthoz való csatlakozásnak propagandáját is be fogja tiltani.

GRANDI TÁRGYALÁSAI

(LONDON.) A brit közvélemény előtt nagy meglepetést keltettek Grandi gróf, londoni olasz nagykövét Halifax lorddal lefolytatott megbeszélései, amelyekről a Daily Telegraph and Morning Post azt írja, hogy ott egy négyhatalmi értekezlet összehívásának terve merült fel. Ezzel szemben a francia sajtó tudni véli, hogy Grandi a kölcsönös tárgyalások tervét vetette fel és pedig Páris és Róma, valamint Berlin és London között.

A RÓMAI ÖNKÉNTESK DISZSEMLÉJE

(RÓMA.) Az olasz sajtó hasábas cikkekben számol be a Spanyolországban harcolt olasz önkéntesek nagyszabású felvonulásáról és annak tekintettel a spanyol belügyminiszter jelenlétére, igen nagy jelentőséget tulajdonít. Muscolini ugyanis a Palazzo Venezia erkélyéről az összegyűlt hatalmas tömeg előtt Spanyolországot, a spanyol belügyminiszter viszont Itáliát éltette annak kifejezésére, hogy a két állam között szétbonthatatlan viszony fejlődött ki.

HATALMAS KÖLCSÖNÖKET KAP LENGYELORSZÁG

(VARSÓ.) A lengyel kormány számára Londonban most folyósították a megállapodott óránkénti kölcsönösszeg első tételét, 30 millió font sterlinget, amelyet kizárólag hadfelszerelésre fognak fordítani. A hadiszereket Lengyelországban állítják elő, de angol eredetű gépek segítségével. A lengyel sajtó a folyósított összeggel kapcsolatban egy csapásra a brit-lengyel szerződés mellett foglalt állást és helyesli a kormány ezirányú tevékenységét.

FRICK A BUDAPESTI ÜNNEPSÉGEKEN

(BUDAPEST.) Frick német birodalmi belügyminiszter megjelent a tiszteletére rendezett rendőrségi felvonuláson és lovasmérkőzésen és ott nagy meglepődését fejezte ki a látottak felett. Frick még négy napot tölt a fővárosban és a magyar vidéken, mielőtt visszautaznék Berlinbe. Ugyanakkor Budapestről jelentik, hogy Frick belügyminiszter és felesége tegnap Debrecen látogatták meg, ahol ünnepélyesen fogadták őket.

KIS TÁVIRATI HIREK

(VATIKÁNÁROS.) XII. Pius pápa kihallgatáson fogadta a szentszéki német követet, akivel hosszabb megbeszélést folytatott. A tárgyalások hír szerint a pápa békeakciójával állanak összefüggésben.

(LONDON.) Maisky londoni szovjet nagykövét tegnap felkereste Halifax külügyminiszter és vele hosszasan tárgyalt. A megbeszélések összefüggésben állnak az újabb angol-francia

javaslattal.

(LONDON.) Gamelin francia vezérkari főnök tegnap dolgozószobájában felkereste Chamberlain miniszterelnököt. A megbeszélésekről nem adtak hivatalos jelentést.

TÁMADJÁK A BRIT GYARMATÜGYI MINISZTER

(LONDON.) A tegnapi alsóházi ülésen heves támadásban részesítették Malcolm MacDonald gyarmatügyi minisztert. Wedgewood és Greenwood szemére vetették, hogy a gyarmatokon olyan viszonyok uralkodnak, amelyek minden kritikán alul állanak.

A benszülöttek — mondotta Wedgewood — azt hiszik, hogy Anglia uralmának vége felé közeledik és ezért engednek meg minden erőszakot maguknak. Minderre azonban a gyarmatügyi miniszter csak legyint és elsiklik a kérdések felett.

A londoni sajtó nagy jelentőséget tulajdonít a gyarmatügyi miniszter ellen megindult támadásoknak.

AZ ESZT-LETT-NÉMET MEGNEMTÁMADÁSI SZERZŐDÉS ÉS A KÜLFÖLDI SAJTÓ

(BERLIN.) A Berlinben aláírt megnemtamadási egyezményeket a külföldi

Gamelin Londonban

(LONDON.) Gamelin francia vezérkari főnök tegnap tovább folytatta katonai jellegű megbeszéléseit és azután megtekintette a felső hadiiskola gyakorlatozásait, amelyek nagyon megnyerték tetszését. A gyakorlatok során bemutatásra került egy új típusú harckocsi is, amely a brit hadvezetőség legnagyobb hadititka. Ezzel a harckocsival, hogy azt senki el ne árulhassa, máskülönben csak éjjel szoktak gyakorlatozni. Gamelin nagy megelégedését fejezte ki a látottak felett. A sajtó Gamelin látogatásának jelentőségét abban látja, hogy akkor történt, amikor a tengelyállamok katonai szerződésbe akarják bevonni Japánt is és ezért bizonyos mértékben tüntető jellege is van.

KIK LESZNEK AZ EGYESÍTETT BRIT-FRANCIA HADERŐK PARANCSNOKAI?

(PÁRIS.) A Matin értesülése szerint háború esetén az egyesített brit-francia haderők parancsnokai a következők lesznek:

A szárazföldi haderőké Gamelin francia vezérkari főnök, a tengeri haderőké William Backhaus brit tengernagy, a légi haderőké sir Ciryk Newhold angol légügyi tábornok.

A lap megjegyzi, hogy Gamelin Londonban erre vonatkozólag már meg is egyezett, a Reuter iroda viszont közli, hogy a hirt fentartással kell fogadni.

RAEDER VEZÉRTENGERNAGY NAGY FOGADÁSA

(BERLIN.) Raeder vezértengernagy tegnap fogadta a Németországban tartózkodó Gueipo de Llano, Yague, Solchaga, Garcia Valino és Martinez spanyol tábornokokat, akiket később viláreggeli látott vendégül.

MEGERŐSITIK A DANZIG-LENGYEL HATÁR HATÁRŐRSÉGÉT

(DANZIG.) A Danziger Vorposten közli, hogy a lengyel kormány legutóbb ismételtén megerősítette a Danzig-lengyel határőrséget és megkétszerezte a vámtisztviselők létszámát is. A lap a kalthofi halálos végű incidens két lengyel vámtisztviselő szereplőjéről azt írja a továbbiakban, hogy azok kémszolgálatokat végeztek Danzig területén és a felfedeztetéstől és elfogatástól való félelmükben tüzeltek az

sajtó mindenütt igen fontosnak és nagyjelentőségűeknek minősíti. A francia lapok keserűen állapítják meg, hogy a British Empire és a frank birodalom csak statisztika szerephez jutottak a Balti-államok körzetében, ahol a német diplomácia határozott sikert aratott. Az angol lapok szerint a kérdés eldöntve nincs ugyan, de az angol diplomáciának a munkáját Berlin határozottan megnehezítette. Nem is valószínű, hogy ezek után Moszkva továbbra is ragaszkodik a Balti-államok biztosításához, miután éppen az érdekelték azok, amelyek a biztosíték ellen a leghevesebben tiltakoznak. A német és olasz sajtó a tengelyállamok nagy diplomáciai sikereként könyveli el a szerződést. Az eszt lapok továbbra is tiltakoznak a biztosítékadás ellen és megjegyzik, hogy

a Balti-államok a garanciák bármilyen formáját barátságtalan és egy esetleges átvonulási kísérletet háborús lépésnek minősítik.

A semleges sajtó szerint a Balti-államoknak a szavatossági szerződésekbe való bevonása sikertelen lépés lenne, miért is bizonyosra vehető, hogy London, Páris és Moszkva szerződési tárgyalásait új alapokra fektetik.

ártatlan danzigi kereskedőre.

FELEMELTÉK A KATONAI KORHATÁRT TÖRÖKORSZÁGBAN

(ANKARA.) A török kormány elhatározta, hogy a szolgálati korhatárt 15—65 években állapítja meg. Ugyanakkor Ankarából közlik, hogy Izmed Inonü államfő Saracoglu külügyminiszter jelentésében kihallgatáson fogadta az ankarai görög és német követeket.

KLADNOBAN MEGGYILKOLTAK EGY NÉMET RENDŐRKÖZEGET

(PRÁGA.) (Rador.) A DNB. jelentése szerint a cseh-morva protektorátusi területen június 7-ére virradó éjszaka a kladnoi liceum előtt ismeretlen tettesek meggyilkoltak egy Wilhelm Kiest nevű rendőrközegét, aki szét akart oszlatni egy szabadban gyülekező csoportot. A hatóságok megtorlással bezárták az összes színházakat, mozikat, mulatóhelyiségeket és iskolákat. Ugyanakkor elrendelték, hogy a lakások ablakait este 9 és reggel 5 óra között nem szabad kinyitni. A polgármestert és a városi tanácsot menesztették a helyéről. A kladnoi rendőrséget felfüggesztették kivétel nélkül mind az állásától, elrendelték az azonnali lefegyverzést és valamennyiük ellen eljárás indult meg. Ha a gyilkosság tetteseit június 9-én este 8 óráig nem fogják el, úgy a német hatóságok még további rendkívül szigorú megtorló intézkedéseket fognak életbe léptetni.

RÖVID TÁVIRATOK

(BUDAPEST.) A választások végleges eredménye a következő: A Magyar Élet pártja 218, szélső baloldal 44, baloldali ellenzék 24, pártonkívüliek 2.

(LONDON.) Chamberlain kihallgatáson fogadta Gamelint Gort angol vezérkari főnök társaságában, a kormány pedig Gamelin tiszteletére bankettet rendezett.

(WASHINGTON.) Az angol uralkodópárt közel egymillió ember várta a Fehér Házhhoz való megérkezésekor, ahová valóságos díszmenetbe vonultak be. A lapok jelentése szerint az angol uralkodó tegnap hosszabb megbeszélést folytatott Roosevelt államfővel és Hull külügyminiszterrel.

A restauráció napja városunkban

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) A restauráció kilencedik évfordulója városunkban rendkívül szép ünnepségek keretében folyt le. Csütörtökön délelőtt fél 9-kor a sporttelepen az Országőr-szervezetek rendezték meg ünnepségüket, amelyen megjelentek dr. C. Tataru királyi helytartó, Cristea Vasilescu tábornok, a VI. hadtest parancsnoka, dr. Hodor Victor, a királyi helytartóság vezértitkára, Atanasie Popa, Marostartomány ifjuságának parancsnoka, Enescu Manole ezredes, Kolozsmegye prefektusa, dr. Bornemisa főpolgármester, dr. Horvath rendőrkezes és sok más előkelőség. Az előkelőségek fogadása és Precup légióparancsnok jelentése után a díjak kiosztása, a napiparancs felolvasása és a zászlófelvonási ünnepségek következtek, amelyeknek műsorán istentisztelet, a Királyhimnusz, az országőr jellege és hiszekegy elmondása, Sidorovici országőr főparancsnok napiparancsának felolvasása, a királyi helytartó alkalmi beszéde és az Őfelsége iránti hódolat lerovása szerepeltek. Majd az elemi, közép, fiú és leányiskolák fiú és leány növendékei, továbbá a szakiskolák nagyszabású tornamutatóit nyújtották, amelyeket Eugenia Iosif, Antuta Dumbrava, Andrei Chiuchan és Grigore Botu vezényeltek. Végül a nagyszabású diszfelvonulás következett katonazenekar mellett. Délután ugyancsak a helyi előkelőségek és hatalmas érdeklődő tömeg jelenlétében a sporttelepen nagyszabású sportünnepségek voltak, amelyekről sportrovatunkban számolunk be. Kiemelkedtek a műsorból Metes mérnök, a Tekéző Szövetség elnökének ünnepi beszéde, amely az Uralkodó iránti mély hódolat kifejezése volt, illetve dr. C. Tataru királyi helytartó lendületes válaszbeszéde. Este fél 8-kor tűz melletti táborozás volt az Unirii-téren, utána zenés takarodó, amelynek során a menet a város- és megyeházát, a püspöki palotákat, a hadtestparancsnokságot és a királyi helytartóságot kereste fel Őfelsége iránti hódoló tisztelgésével. A nagy ünnepnap alkalmából este a várost fényesen kivilágították és a házak teljes zászlódiszben állottak.

Megdöbbentő haláltragédia Marosvásárhelyen

(TG.-MURES-MAROSVÁSÁRHELY.)

Megrendítő halálos szerencsétlenség történt tegnap délután fél 4 órakor az Erzsébet-ligetben, ahol az Országőr ünnepélyre körülbelül 2 ezer ember gyűlt össze a nagyszabású sportbemutatóra. A bejárat előtt haladt el Vlassa György, a marosvásárhelyi vasöntőde 52 éves tulajdonosa, a betegségyelőzőpénztár, a munkakamara vizsgáztatóbizottságának és az iparosgyűlésnek az elnöke, amikor a bejárat mellett lévő körísfáról leszakadt egy hatalmas faág, amely éppen Vlassa György fejére zuhant, s azt valósággal kettéhasította. A súlyos üléstől a szerencsétlen ember közben megtántorodott és magával rántotta és közben feleségét is. Az esős olyan szerencsétlen volt, hogy a faág lombzata kiszurta a tragikus szerencsétlenség áldozatának balszemét is és Vlassa György pillanatok alatt a hálványon szenvedett el súlyos sérüléseket és a tragikus eset hatása alatt veszélyes idegrázkodtatást kapott, úgy, hogy jelenleg is gondos orvosi ápolás alatt van. Vlassa Györgyöt szombat délután temetik.

1. PETER LORRE

(Mr. Motto) a kínai mesterdetektív legújabb szenzációja:

SIVA, ISTEN BOSSZUJA

Exotikum. A rejtélyes India. A dzsungel fenevadjai. A fehér leány szerelme, akit Mr. Motto megment a sárga banditák karmaiból.

MA A THALIA MOZGÓBAN két szenzációs premier egy helyért ♦ A Thalia mozgó

a legkellemesebb, mert amerikai hűtökészülékünk kánuklában és hűvössé varázsolja a nézőteret.

A THALIA MOZGÓ a mindenki mozija, mert a legújabb filmeket hozza a legjobb helyarákkal. Földszint: 28 lej, erkély: 23 lej minden illetékekkel. Diákoknak kedvezmény.

2. HARRY PIEL

legsikerültebb filmje a nagyközönség általános kérésére prolongálva.

A 320-as fegyenc

Előtte 2 hirdó: Metro és Fox. Előadások: Mr. Motto: 3, 6, 9.30. Harry Piel: 4.30, 7.30 és 10.30.

AZ ÓDONKASTÉLY REJTÉLYE

IRTA: E. FRIEND

(19.)
— Számár. Pont Lew-vel akarsz te kikezdeni? — ugy mondta ezt, olyan hangsúllyal, melyben szinte benne volt ez a mondat is: meguntad tán az életedet?

Szörnyű hire volt Lewnek. Többen, hogy meghallották a nevét, megrettenve figyeltek fel. Ez a fiatalember azonban csak nemrég került erre a tájra, nem ismerte meg Lew-ét. Az ital dolgozni kezdett benne. Rekedten felkiáltott:

— Bánom én, akárkinek is hívják? Egyszeriben szétcsapom a fejét...

Azok között, akik az asztalnál ültek, sokan ismerték Lewet, mégsem figyelmeztették a fiatalembert. „Legalább megkapja egyszer a magát” így gondolkodtak.

És Lew gondoskodott is róla, hogy ezek a kárörvendők ne csalódhassanak. Szempillantás alatt átkapta a hatalmas bikanyat. Nem törődött vele, skárhogv csapatot is a legény. Kapott egy pár hatalmas ütést az arcába, de föl se vette. Vigyorgott és egyre szorongatva a fiatalembert torkát, míg az hörögni nem kezdett. Ugy omlott össze a keze között ez az izomkolosszus, mint egy hólyag, ha kieresztik belőle a levegőt.

Akkor levette a fiu torkáról két izoszony kezét. Megvetően rugott egyet a mozdulatlan testen:

(Folytatása következik.)

Székelkeresztúr ünnepe

Megható ünnepély zajlott le június 4-én Székelykeresztúron az akkor rendezett harangszentelési ünnepélyen. A székelkeresztúri unitáriusok ugyanis új harangot vásároltak a megrepedt régi harang helyett s ennek felszentelésére megnyerték dr. Varga Bélát, az unitárius egyháznak népszerű, új püspökét. Dr. Varga Béla püspök június 3-án utazott le Székelykeresztúrra dr. Kiss Elek főjegyző püspökhelyettes kíséretében. A héjjasfalvi állomáson hozzájuk csatlakozott dr. Elekes Domokos főgondnok is. A székelkeresztúri unitáriusok lovasbandájával várták Udvarhelyvármegye határán a püspököt, mikor is Osváth Árpád köri felügyelő-gondnok tartalmas, a nép szeretetét és teljes bizalmát tolmácsoló beszédrel fogadta a népszerű főpásztort. Ugyancsak nagy tisztelettel és szeretettel köszöntötték a főpásztort a szomszédos unitárius közösségek lakói: a székelysárdiak, ujszékeliek és az alsóbodogfalviak. Székelykeresztúr városa szintén tisztelettel fogadta a püspököt. A főgimnázium előtt felállított díszkapunál a város polgármestere fogadta. Vasárnap a Nyikó és Gagy meg a Küküllő vidékéről nagyszámu közönség gyűlt egybe a harangszentelési ünnepélyre, úgy a templom szükekn bizonyult a nagy néptömeg befogadására. Az istentiszteleten imát Péter Ódon tordátfalvi lelkész mondott, mely telve volt áhitattal. Isten iránt való bizalommal. Magasszárnyalású beszédet pedig dr. Varga Béla püspök, az akadémia legújabb tagja tartott. A beszéd mély tartalmával, egyszerű, világos stílusával valóban megbűvölte a nagy közönséget. Istentisztelet után a püspök a főgimnázium tanári termében fogadta a különböző küldöttségek üdvözlését. Az üdvözlésekre a püspök szokott egyszerűségével és kedvességével válaszolt. Este 7 órakor újból nagyszabású istentisztelet volt. Az istentiszteleten szentelte fel dr. Kiss Elek püspökhelyettes a már néhány év óta működő gazdasági iskolát s emlékezett meg a keresztúri közművelődési intézmények nagy fontosságáról: a főgimnáziumról és az iskola telkén működő szövetkezeti tejfeldolgozó intézményről, mely a székel falvak gazdasági érdekeit szolgálja.

Az ünnepies és tartalmas nap mély nyomokat hagyott a nagy közönség lelkében, felekezeti különbség nélkül. A püspökhelyettes lelkész erőteljes beszéde magával ragadta a hallgatóságot.

TESTEZÉS

Szinpompás felvonulások és bemutatók a sportok napján

(KOLOZSVÁR.) A katonai és polgári hatóságok vezetőinek jelenlétében, sok-ezres nézőközönség előtt, hagyományos keretek között zajlott le a sportok napja. A városi sporttelep lelátója előtt felállított emelvényen

Metes mérnök fejezte ki a sportolók hódolatát az Uralkodónak.

Szavaira dr. Tataru Coriolan királyi helytartó rövid beszédben válaszolt. Felhangzott ezután a királyhimnusz, majd a katonazenekar pattogó indulóira megkezdődött a sportegyesületek szinpompás felvonulása. A sportegyesületek sorát a Gazdasági Akadémia labdarugói nyitották meg, majd az Astra Solmi Carpaţilor versenyzői következtek. Óriási sikere volt

a KAC délceg atlétáinak, akik Szücs Elemér és Páll Elemér vezetésével vonultak fel. Ezután sorba következtek: Corvinus, Echo, EKE, Haggibor, KMSC, UAC, KKASE, Tenisz Club, UEC, Universitatea és végül a Victoria versenyzői.

A felvonulás után bemutatókra került sor. Nagy sikere volt a KMSC, Echo és UEC gyermek tornászainak. Az Echo és Universitatea törpecsapatai ezután 2x10 perces futballmérkőzést játszottak, melyet az Echo nyert meg 1:0 (0:0) arányban. Magas- és távolugró bemutatók után szertornagyakorlatok következtek. Nagy figyelmet keltett a boxoló-iskola bemutatója. A nagyszerű számokat nemzeti táncok zárták be.

Nem tudta megtörni a magyar válogatott az olaszok büvkörét!

Olaszország—Magyarország 3:1 (1:0)

(BUDAPEST.) Rendszeres hősgében, negyvenezer főnyi közönség előtt játszották le tegnap délután az Üllői-úti pályán az olasz—magyar válogatott mérkőzést. A magyar csapat ezúttal sem tudta megtörni az olasz válogatott büvkörét: vereséget szenvedett a szédületesen gyors, eredményes futball játékos világbajnoktól. A mérkőzés folyamán a magyar csapat csaknem állandóan támadott, sokszor percekig pergőtűz alatt tartotta az olasz kaput, a csatárok bombái azonban vagy a kapufán robbantak, vagy Olivieri zsákmányai lettek. Jellemző a magyar csapat immár hagyományos balszerencsére, hogy még egy tizenegyes sem tudott érvényesíteni. Az olaszoknak viszont három lefutásuk, három „potyagólt” eredményezett s győztesként hagyták el a pályát.

Az angol Thompson sipjelére így állt fel a két csapat:

Olaszország: Olivieri — Foni, Rava — Depertini, Andreolo, Locatelli — Biavatti, Serantoni, Piola, Meazza, Colaussi.

Magyarország: Szabó — Korányi, Bíró — Lázár, Turay, Balogh — Kincses, Sárosi dr., Zsengellér, Kiszely, Gyetvay.

Magyar támadással indult a mérkőzés s mégis már a 2-ik percben az olaszok jutottak eredményhez. Lázár kiengette Biavallit, akinek beadását Piola élesen a hálóba fejelte 1:0. A gólról lendületes magyar offenzíva következett. Sárosi dr., Kiszely és Zsengellér lövései sűrűn foglalkoztatták az olasz kapust. A 14. percben Sárosinak kitűnő helyzete volt az egyenlítésre. Lövése azonban a kapufán csattant. A 28. percben Sárosi kiugrasztotta Zsengellért, aki ellenállhatatlanul tört az olasz kapura. A 16-on belül

azonban a védelem gáncsolta a magyar csatárt, amiért a bíró büntetést ítél. Sárosi 11-esét Olivieri szögletre öklözte. A 33. percben az olaszok vezettek támadást. Biavatti lövést Szabó vetődéssel fogta. A félidő utolsó perceiben egymásután gördültek a magyar támadások. A védelem azonban biztosan örködött a kapunál.

Fordulás után percekig az olaszok voltak frontban. A magyar támadósor azonban hamar átvette az irányítást. Kiszely, majd Sárosi nehéz lövégei adtak munkát az olasz kapusnak. A 14. percben veszélytelen helyzetben Lázár „hazaadta” a labdát Szabónak. Mielőtt azonban a kapus elérhette volna, Colaussi villámgyorsan ott termelt és a hálóba vágta a labdát, 2:0. A 20. percben újabb „potyagólt” kapott a magyar csapat: Piola szöktette Colaussit. Korányi lesre figyelmeztette a játékosvezetőt s addig az olasz balszélső a kifutó Szabó mögött a hálóba juttatta a labdát, 3:0. A sorozatos balszerencse elkedvetlenítette a magyar csapatot, de azért tovább támadott. A 25. percben Olivieri Sárosi lába elé dobta magát s úgy mentette a veszélyes helyzetet. A 32. percben Kincses beadását Kiszely kapufára fejelte. A visszapattanó labdát Andreolo Kiszely elé vágta s a magyar balszélső kapásból továbbította a hálóba. 3:1. Az eredmény fellekesítette a magyar fiukat, tovább ostromolták az olasz kaput, de eredmény nélkül. A 40. percben Depertini leterítette Kiszelyt, miért a bíró kiállította. A hátralévő percekben az olaszok durvaságokra ragadtatták magukat s a bírónak kellett közbelépnie, nehogy botrány törjön ki.

A mérkőzés végén a közönség kifutylte a magyar csapatot.

Ujjonc hátvédekkel vonul fel a román válogatott az olaszok ellen

(BUKAREST.) A román labdarugószövetség válogató-bizottsága tegnap este kijelölte az olaszok ellen szereplő válogatott csapatot. A válogató-bizottság a legutolsó formákat vette alapul az összeállításnál s így nem meglepő, hogy ujjoncok is szerephez juthattak a csapatban. A csapat, amely vasárnap mérkőzik meg a világbajnok olaszokkal, a következők:

Pavlovics — Slivács, Lengher — Vintilă, Juhász, Lupas — Orza, Reuter, Barátik, Bodola, Dobay.

Tartalékok: Szadovszky, Albu, Fieraru, Marksweiner és Kovács II.

Szeged—Nemzeti 5:5 (1:1). Utnapján játszott a két csapat Szegeden a bajnokságért. A mérkőzés nagy küzdelem után döntetlenül végződött.

VIOLA KUPA; TIZEDSZER. A KAC vívószakosztálya Szele Márton irányítása mellett rendezte meg vasárnap a Katolikus Gimnázium tornatermében a tizedik kiírású Viola Kupa-versenyt. Az eddigi versenyeken a KAC vívói négyszer győztek s ha ez alkalommal is sikerülni fog kiharcolni az elsőséget, az értékes vándordíj végleg a piros-fehérek birtokába kerül. A versenyre a legjobb kolozsvári és vidéki vívók neveztek be, úgyhogy színvonalas küzdelmekre van kilátás. A KAC a következő vívókat vonultatja fel a versenyre: Bartunek, Guráth, dr. Sári, Ávéd, Moll, Xántus, Benke, Nádor és Szóchy. A verseny vasárnap délelőtti fél 9 órakor kezdődik.

Olasz—francia sportháború? Rómából jelentik: Az olasz atlétikai szövetség hivatalosan közölte a franciákkal, hogy a június 18-ára kitűzött olasz—francia atlétikai versenyt lemondja.

Nem lesz görkorsolya az olimpián. Londonból jelentik: A Nemzetközi Olimpiai Bizottság tegnap, folytatolagos ülésén foglalkozott a nemzetközi görkorsolyázó szövetségnek azzal a kérésével, hogy a görkorsolyát is vegyék fel az olimpia műsorába. A kérést rövid tanácskozás után elutasították s így görkorsolya nem lesz Helsinkiben. A németek elterjesztése alapján ezután úgy döntöttek, hogy a cseh-morva sportolók külön indulhatnak az olimpián.

Toldit egy hónapra eltiltották a játéktól. Budapestről jelentik: Az MLSZ egyes bírása egy hónapra eltiltotta a játéktól Toldi Gézát, a Ferencváros világhírű válogatott játékosát. Toldi több külföldi mérkőzésen sportszerűtlenül viselkedett és ezért kapott büntetést.

Jársaság

() Erdélyi és Bánáti ciujt CFR köznyus dijasok Egyesületétől. Értessitjuk a CFR nyugdíjasokat, hogy a tűzifa szállításra vonatkozó kedvezményes utalványokat (mandat de transport) az állomási iktató hivatalban folyó hó 9-étől naponta délelőtti 11—12, délután 17—18 óra között az utazást igazolvány és a nyugdíjkönyv felmutatása mellett, csak személyesen vehetik át. Egyesületünk tagjai, akik nálunk veszik fel a nyugdíjukat, jelentkezzenek hivatalunkban, ahol letett nyugdíjkönyvükről elismerényt fognak kapni. Pop Valer sk., elnök Stanciu Vasile sk., titkár.

() A kolozsvári urnapi körmenet sorrendje. A Szent Mihály templom körül folyó év június 11-én, vasárnap a 9-órás mise után tartandó szentségi körmenet sorrendje a következő: 1. Kolping Legényegylet. 2. Székely ifjak. 3. Liceumi elemi fiúiskola. 4. Katolikus főgimnázium. 5. Augusteumi leányiskola. 6. Mária Valéria Árvaház katolikus növendékei. 7. Marianum. 8. A külkajántó-uti és kerekdombi kápolna hívei (gyermekek, nők, férfiak). 9. Szent Ferenc harmadik rendje, Szentkereszt Szövetség és a többi ferences egyletek. 10. Rózsafüzér Társulat. 11. Katolikus Női Misszió. 12. Oltáregylet. 13. Kat. Leányklub. 14. Hölgyek Mária Kongregációja. 15. Céházaskör, Iparosegylet és Kath. Kör. 16. Szociális Testvérek. 17. Irgalmas Nővérek. 18. Szent Vince Nővérek. 19. Szent Ferenc rendi Nővérek. 20. Négyesség és Szentségek. 21. Külállamok, katonai és polgári hatóságok képviselői. 22. Erdélyi Egyházmegyei Tanács képviselői. 23. Az Egyházközösség válsztmánya. 24. Az egyházközösség képviselő testülete. 25. Egyetemi hallgatók. 26. Férfiak. 27. A nők. 28. Szent Katalin Kör. — Mise végén azok az egyesületek, amelyek a Szentség előtt mennek, a papság indulása előtt kivonulnak megjelölt helyeikre. A papság és az ezt követő képviselötek után indulnak az egyetemi hallgatók, az egyházközösség férfi és női hívei, akik nem férnek be a templomba, azok is foglalják el idejében a nekik kijelölt helyet. Utnapja az Egyházközösség ünnepélyes hitvalló alkalma, méltán várjuk, hogy minden katolikus ott legyen és fegyelmezetten résztvegyen a körmeneten.

Rádió

SZOMBAT, június 10.

Bucuresti. 7: Reggeli műsor. 12: Zenekar. 13: Hírek, időjelzés, időjárásjelentés, kulturális és sporthírek, vízállásjelentés. 13:30: Julea Vazul zenekara. 14: Hírek. — 15:10: Alkalmi csevegés. 17: Országórszervezet rája. 18:15: A Munka és öröm szerzet órája. 19:15: Felolvasás. 19:32: Lemezek. 20: Felolvasás. 20:15: Táncczene. 21: Üzenetek. 21:15: Rádiózenekar. Zirra zeneszerző művei. 22: Hírek. 22:15: Táncclemezek. 23: Hírek. 23:15: Román dal és táncclemezek.

Budapest I. 7:45: Torna, hanglemezek, éttrend. 11: Hírek. 11:20: Felolvasások. — 13:10: Cigányzene. 13:40: Hírek. 14:30: Lemezek. 15:30: Hírek. 17:15: Háztartási tanácsadó. 17:45: Hírek. 18:10: Előadás. 18:40: Szalonzene. 19:45: Felolvasás. 20:15: Hírek. 20:25: Zongoraverseny. 21: Jókai-est közv. Komáromból. 22:10: Cigányzene. 22:40: Hírek. 23:20: Zenekar. 24:30: Táncclemezek. 1:05: Hírek.

Nyilttér)

Alulírott átvesszem Molnár Margareta „Opera” bonbonüzletét a Regina Maria ucca 45. szám alatt. Kérem a hitelezőit, 8 napon belül jelentsék be igényüket az üzletben, későbbi jelentkezések nem vétetnek figyelembe.

Tisztelettel: Máté Isabella.

*) E rovatban közöltékért nem vállal felelősséget sem a szerkesztőség, sem a kiadóhivatal.



SPORTNÁL VAGY
MUNKÁNÁL IS
BIZALDAN ÁLL
A SZEMŐVEGÉI

Szemővegeket orvosi előírás szerint készitünk.

Speciális acélárak raktáron. Prima alpacca evőeszközök feltűnő olcsó áron.

Run Mátyás Fia R. T.-nél
CLUJ, CALEA MARECHAL FOCH No. 2.

Reuter jelenti:

(FRANKFURT AM MAIN.) Egy gya-
korlatos repülőgép egy házra zuhant és
ott meggyulladt. A lángok áterjedtek két
szomszédos épületre is, amelyeket elham-
vasztottak. Két pilóta és egy katonai meg-
figyelő szörnyet haltak.

(BUDAPEST.) A dopolavoro 450 tagja
tegnap megkoszorúzza a hősök emlékmű-
vét, majd tisztelgett gróf Teleki minisz-
terelnök előtt.

(BUENOS-AIRES.) A nemzetközi posta
ügyi kongresszuson Németország képviselője
vonakodott a megállapodást alá-
írni, mert a résztvevő államok között
Csehszlovákia is szerepelt önálló állam-
ként. Erre a Vatikán, Itália, Magyaror-
szág és Spanyolország képviselői is meg-
tagadták az aláírást.

(TULKAREM.) Tulkarem közelében egy
arab banda megtámadott egy katonai
autóbust, amelyen a soffőrön kívül négy
angol katona és három zsidó segédrendőr
tartózkodott. Mind a nyolc személyt le-
mészárolták.

(JERUZSÁLEM.) A palesztinai főváros-
ban a két utolsó napon 8 bomba robbanás
történt, amelyeknek 15 halálos és 25 se-
besültjük volt.

(LONDON.) A brit kormány tagjainak
jelenlétében helyezték örök nyugalomra
Sir Philip Sassoon, az 50 éves korában
elhunyt dúsgazdag közmunkaügyi állam-
titkárt.

(WASHINGTON.) Byrd, ismert sark-
kutató szenátor ajánlatára az Egyesült
Államok hivatalos expedíciót küldenek az
Antarktisra, hogy ott az USA igényje-
gósultságát biztosítsák.

(VATIKÁNVÁROS.) XII. Pius pápa
Madagaszkár püspökévé Mons. Ignace
Ramoro Sondranat és Uganda püs-
pökévé Mons. Josef Kivanurát nevezte
ki. Mindkét püspök néger és az Osserva-
tore Romano szerint ez az első eset, hogy
a Vatikán néger főpapokat nevezett ki.

(ALLAHABOD.) A brit indiai Kotahban
a municiógyári robbanás a legutolsó je-
lentések szerint, 38 ember életébe került.

(MILANO.) A folytonos esőzések kö-
vetkeztében előállott földcsuszamlások to-
vább tartanak. Modiglianóban 17 ház dől-
t össze és 250-et ki kellett üríteni. Apulá-
ban heves viharok tomboltak. A lecsapó
villámok 4 személyt sujtottak agyon.

(LONDON.) A Thetis tengeralattjáró ki-
emelési munkálatait újra meg kellett sza-
kitani, mert az erős tengeráramlat el-
szakította a kiemelő sodronyokat. Most
erősebb sodronyokkal fognak kísérle-
tezni.

(JERUZSÁLEM.) Nagy feltűnést kel-
tett, hogy VI. György angol uralkodó szü-
letése napja alkalmából sem az arab,
sem a zsidó házakat nem lobogózták fel.

(SZÓFIA.) Kioszevanoff miniszterel-
nök kihallgatáson fogadta a Bulgáriában
tartózkodó Winckler volt magyar mi-
niszter a MFTR elnökét.

(NEWYORK.) Kaució ellenében sza-
badlábra helyezték az ir extrémisták ve-
zérlő, Russelt, aki ellen kiutasítási vég-
zést fognak hozni.

(DANZIG.) Hivatalosan megállapítást
nyert, hogy a danzigi állomáson lezajlott
nagy szabású vasúti katasztrófát a lengyel
vonatvezető gyorshajtsa idézte elő.

A kolozsvári királyi ítélő- tábla tagjainak adományai a hadseregfelszerelési alapra

(CLUJ-KOLOZSVÁR.) A királyi ítélő-
táblán ünnepélyesen iktatták be tiszt
ségébe Georgescu Dumitru táblabíró,
volt táblai főügyészt. Az ünnepélyes
beiktatón megjelent dr. Papp János, a
királyi ítélőtábla főelnöke és az összes
tanácselnökök. Dr. Papp János és dr.
Liviu Gh. Ilea táblai főügyész a királyi
ítélőtábla nevében meleg szavakkal üd-
vözték az új tanácsost, aki egyik leg-
kiválóbban képzett jogász tagja a ko-
lozsvári bírói karnak. Az ünnepélyes
beiktató után dr. Liviu Gh. Ilea fő-
ügyész lelkes szavakkal mutatott reá
arra, hogy az ítélőtábla tanácsai elnö-
keinek is méltó módon kell kiadniuk
részüket a hadsereg felszerelési alap
hozzájárulásából. Javaslatára a királyi
ítélőtábla tanácsának elnökei és tagjai
3 napi fizetésüket ajánlották fel erre a
célra, míg dr. Papp János a tábla főel-
nöke egyhónapi fizetését. Az ünnepé-
lyes beiktató lelkes hangulatban ért
véget.

Elutasította a királyi helytartóság a kolozsvári kéményseprőmesterek nyugdíjigényét

Csak városi alkalmazottnak állapíthat meg nyug-
díjat a város vezetősége

(CLUJ-KOLOZSVÁR.) Másfél és
óta tart a harc a felek között. A két
szembenálló fél: a város vezetősége és
a kéményseprők.

A város vezetősége másfél évvel e-
zelőtt a közigazgatási törvény rendelkezé-
sei alapján megfosztotta eddigi jog-
gaiktól a kéményseprőket és a kémény
seprőszolgálatot községestette.

Voltak kéményseprők, ilyenek vol-
tak a többségben, akik tudomásul vet-
ték a városi rendelkezést és szolgálato-
tot vállaltak a községi üzemnél. Vol-
tak azonban olyanok is, akik harcot
üzentek a városnak jogaik megfosztása
miatt.

Hosszu ideig állt a harc a különböző
bíróóságok előtt.

Végeredményben a város minden
fronton csatát nyert.

A bíróságok elutasították a kémény-
seprők keresetét, mivel úgy látták,
hogy a kéményseprőszolgálat közsege-
sítése törvényes alapon történt.

Csatavesztés után a kéményseprők
egyrésze behódolt a városnak: belép-
tek a községi üzem kötelékébe. Más
részük viszont

nyugdíjat igényel a várostól azon
a címen, hogy munkásságával hosz-
szú évtizedeken keresztül, közvet-
ve bár, a várost szolgálta.

A kéményseprők nyugdíjigénye kez-

detben nem volt szerénytelen: 20 ezer
lej havi illetményt kértek személyen-
ként.

Dr. Bornemisa Sebastian polgármes-
ter, aki méltányosan igyekezett kezel-
ni a kérdést, túlzottnak ítélte a kíván-
ságot, közölte egyben, hogy
havi 2 ezer lej nyugdíjat hajlandó
folyósítani a kiérdemesült kémény
seprőknek.

Az ajánlat nem tetszett a kémény-
seprőknek és tárgyalni kezdtek a pol-
gármesterrel. Hosszas tárgyalások után
a polgármester engedékenynek mutat-
kozott.

4 ezer lejre emelte fel a nyugdíj-
rúlkra tett ajánlat összegét.

A kéményseprők miután látták, hogy
nagyobb összegű nyugdíjra nem szá-
míthatnak, elfogadták a polgármester
ajánlatát, amelyet azután a városi ta-
nács szentesített is.

A megállapodásról szóló határozatot
a város vezetősége felterjesztette a ki-
rályi helytartóságra jóváhagyás vé-
gett. Az ügyre most érkezett meg a vá-
rosházára a királyi helytartóság leira-
ta, amelyben arra utasítja a város ve-
zetőségét, hogy

kéményseprőkkel kötött megállá-
podást bontsa fel és a megállapi-
tott nyugdíjakat ne fizesse ki.
A királyi helytartóság azzal indokolta

meg nagy feltűnést keltő határozatát,
hogy

a városnak nem volt jogában nyug-
díjat megállapítani a kéményseprő
mestereknek, mivel azok nem voltak
városi alkalmazásban.

A város csak annak folyósíthat nyug-
díjat, aki alkalmazásában állott. A
kéményseprőmesterek pedig önálló
ipart űztek és így legkevésbé jogosult
a nyugdíjigényük.

A másfél éves harc ezzel nem ért vé-
get.

Akéményseprőmesterek, miért ér-
tesültünk, a királyi helytartóság
határozatát a bírósághoz felebbezik
meg.

A bíróságnak kell tehát döntenie:
megilleti-e nyugdíj a kéményseprőket,
akik közvetve állottak a város szolgál-
latában, vagy sem?

— Értekezletet tartottak a magyar
földműves iskolák vezetői. Junius 6-án az
Erdélyi Magyar Gazdasági Egylet központi
székházában dr. Szász Pál elnökletével
fontos megbeszélést tartottak a magyar
földműves iskolák vezetői. Jelen voltak:
dr. Boga Alajos kanonok, a kath. egyház
képviselője, dr. Illés Gyula a ref. és
dr. Mikló Lőrincz az unitárius egyházak
tanügyi előadói, Nagy Endre a csombordi
és Boros György a székelykereszturi
földműves iskolák igazgatói. Ez alkalom-
mal részletesen megvitatták az új mező-
gazdasági oktatásról szóló törvény által
előírt új helyzetet. Végül memorandum-
ot fogalmaztak meg, amit az iskolafen-
tartó egyházak eljuttatnak a földművelés-
ügyi miniszternek. Az egyházak kérik,
hogy az elméleti tárgyak óráinak csök-
kentésével az iskolák továbbra is meg-
tarthassák mai szervezeti formájukat s
mint téli gazdasági iskolák folytathassák
gazda, illetve népnevelő munkájukat.

**NYEREMÉNYT
à 6 MILLIÓ Lei**

**NYEREMÉNYT
à 1 MILLIÓ Lei**

36

**UJITSA MEG
SORSJEGYÉT**

idejében, ha pedig
nem lett volna eddig
sorsjegye, kérjen ked-
velt sorsjegyarúsától
felvilágosítást, mi-
lyen feltételek mel-
lett vehet részt a
IV. osztály huzásán.

valamint további
64.530 NYEREMÉNYT
oszt szét az
ÁLLAMI SORSJÁTÉK
játékosai között
JUNIUS 15.-ÉN
a 19. sorsjáték IV.
osztályának a huzása alkalmával.

Apróhirdetések

AFROHIRETÉSI ARANK: Szavanként 1 lej, vastagabb betűkkel 2 és 3 lej. Jelíges és cím nélküli hirdetések kezelési díja 5 lej. Legkisebb hirdetés ára 10 lej. Csak portézott jelíges leveleket továbbítunk és csakis válaszbélyeggel ellátott levelekre válaszolunk. Apróhirdetéseket csak a közlési díj előzetes lefizetése mellett vesszünk fel. Hivatalos órá reggel 8-tól este 7-ig. Hirdetéseket aznap megjelenésre csak délelőtti 10 óráig vesszünk fel.

VILLANYONDOLÁLAS, hullámos, minden kellemetlen érzéstől mentesítve, 8 havi garancia, 150 lej. Nizza hűtőfűtőszat, Cal. Reg. Ferdinand 30. (6748)

ARANYFOGAKAT, ékszereket, brilliáns és gyémánt köveket megveszünk. Takarékosági könyvekre kiszolgálók. Rosner ékszerész Cluj, Cal. Regele Ferdinand 114. (T2273)

ADAS-VETEL

ARANYFOGAKAT, ékszereket, (akár tört állapotban), gyémánt és brilliáns köveket állandóan vesszünk. Casa Orologelor, Cluj, Piața Mihai Viteazul 11. szám. (T2274)

CSEPLŐERDEKLŐDÖK FIGYELMÉBE!

Kedvező részletfizetés mellett a következő gépeink eladó: 1 darab cséplőgép Hoffher Schratz gyártmányu osztályozó hengerrel, 720 mm., faromás használt állapotban, teljesen üzemképes Lei 40.000. 1 drb cséplőgép Hoffher Schratz javított állapotban, faromás, 1000 mm.-es Lei 60.000. 1 drb cséplőgép Umrath gyártmányu, 1200 mm.-es jó állapotban Lei 55.000. 1 darab cséplőgép MAV gyártmányu, golyóscsapágyas, 8 sines, kifogástalan állapotban 1070 mm.-es 110.000 lej. 1 darab cséplőgép Clayton-Schuttleworth, 800 mm.-es kis szíjjakkal, vasemelővel, hozzá 1 Astra rendszerű 14 lóerős motor, összár 55.000 Lei. 1 drb. Berger motor 12 lóerős, benzinüzemre, kifogástalan állapotban Lei 20 ezer. 1 drb. Columbia motor 12-14 lóerős, jó állapotban Lei 15.000. 1 drb. Otto-Deutz, 30-35 lóerős, gáz, vagy benzinüzemre, lendkerékkel, külső csapággal rendelkező motor Lei 75.000. 1 drb. Langen et Wolff motor 25 lóerős, gázüzemre, lendkerékkel, külső csapággal Lei 55.000. 1 darab Climax 6 lóerős motor, olajüzemre, jó állapotban, álló rendszerű Lei 17.000. 1 darab Climax motor 50 lóerős, jó állapotban Lei 80.000. 1 MAV gyártmányu 820 mm. golyóscsapágyas, 8 verőléces dupla szalma rázótelegyes cséplőszekrény, amely körülbelül 3 évet dolgozott, hozzá 1 Ferro-agricola motor 12 lóerős, nagyon jó állapotban, összár Lei 160.000. 1 Primus cséplő 700 mm., hozzá 1 Phobus motor 8 lóerős, összár Lei 55.000—Az összes gépek megtekinthetők és átevezhetők azonnal az „AGROFERRA” R. T. Târgu-Mures, Str. Serban Voda 6. sz. alatti telepen. (V T 2308)

ÖCSKARUHÁKAT jó árban eladhat, olcsón vásárolhat Grósznál, Str. Memorandului 4. Kapualatt. (8606)

SÜRGŐSEN eladó 2 szoba, konyhás ház Str. Horea 1. (8466)

BÉRBEADÓ fésű-, gomb-, vagy szappangyár céljaira gyárépület „Silvania” S. A. Cluj, Str. Enescu 1. (volt Dacia bőrgyár) Telefon: 31-84. (8288)

ÖCSKARUHÁKAT, télikabátokat veszünk, igen nagy választékban olcsón eladók. Grünfeld, Str. Reg. Maria 14. (8459)

GYERMEKKOCSIK, sportkocsik nagy választékban olcsó gyári árban állandóan kaphatók. Str. Fabrica de Zahăr 47. (8336)

MÉGVÉTELRE keresek gyalugépet nut és fűder. Sürgős, június 9-ére. Cim: Pinna K. p. Kiss, Str. Căp. Ignate 13. sz. (8512)

1000 DRB. nyári férfi és gyermek ingeket nagyon olcsó árban detailban árusítunk Weitzner, Str. Matei. (8548)

TEHERAUTÓT keresek állandó munkára, tűzifa szállítására. Lázár, Str. Gh. Barițiu 28-a. (8562)

EGY gyermek rézágy, 2 éjjeli lámpa olcsón eladó. Str. Muncitorilor 32. (8565)

ELADÓ erős léckerítés és 2100 négyzetméter gyümölcsös. Cal. Motilor 45. (8573)

ESZTERGAPAD kicsi megvételre keresetük. Str. Moldovei 6., ajtó 5. (8574)

KERESEK megvételre 1 drb. 800-1000 mm csucs távolságu kifogástalan karban lévő prizmas esztergapadot és 2-3 darab párhuzamos satut, Solid gépüzem Cluj, C. Reg. Carol II. 92. (8598)

ÖCSKARUHÁKAT és télikabátokat ma gas árban vesszünk. Házhoz is megyek. Str. Memorandului 6. Grünfeld. (8601)

ELADÓ egy új foszni speiszlakák tők kal, 30-as falba. Str. Fluturilor 14. (8632)

HÁROM selyem pincsikutya olcsón eladó. Cim a kiadóban. (8631)

BOXER fajtiszta kutyakölykök hathete sek eladók. Str. Cantemir 6. (8610)

KÖNYVSZEKRENY fekete faragott csi szolt üvegekkel eladó. portásnál, C. M. Foch. 25. (8612)

PLISSIROZÓGÉP tökéletes használható állapotban eladó. Str. Cotita 9. ajtó 4. (8613)

BÜRGARNITURA, 12 személyes porcelán evőkészlet, aggancs ruhatartó, spanyol fal, kopirgép, előszobafal, stb. eladók. Str. Cotita 9. ajtó 4. (8614)

ELADÓ kertes ház, különféle gyümölcs fákkal és nagy faraktárral. Str. Speru Haret 5. (8653)

ELADÓ oszlopalkálya, falburkolati fogas külső, belső szárny ablak 110x220 méret 2 darab. Str. Baba Novac 3. (8647)

KERESTETIK 3-4 darab 400 literes vas hordó. Cim: Str. Duca 10. Garázs. (8645)

ELADÓ költözés miatt íróasztal, modern lámpák, paplanok, képek, virágok, állványokkal. Str. Regina Maria 45., I. emelet, 16. ajtó. (8638)

HÁLÓZATI új rádiómat elcserélném modern fényképező vagy nagyító géppel eset leg kerékpárral. Gyáni, Str. Rugului 8. (8635)

MÉLY gyermekkocsi olcsón eladó. Str. Clemenceau 1. (8673)

MODERN konyhaberendezés és női varrógép, schöberfotelek, hencserek olcsón eladók. Str. Dogarilor 3. Szabó. (8672)

ELADÓ foglaltt aparat és jégsekrety. Cal. Traian 14. Bodega. (8670)

RITKA alkalmi vétel. Eladó belvárosban eddig még elő nem forduló házastelek sok lakrészekkel, amely jövedelmez évi netto 180.000 lej, azaz egyszáznyolcvanezer lejt, az épület teljesen jókarban és erős építményből áll. Ára: 620 ezer. Megbizva: Gabányi, Str. Vrabilor 19. szuterin délután 3-5. Cal. Traian 50. számnál be-térni. (8657)

KÖZÉPNAGYSÁGU jókarban levő jégsekretyt keresünk Concordia klub, Str. Memorandului 13. em. (8677)

NAGYOBB mennyiségű finom gyapju eladó. Cim a kiadóban. (8678)

BUTOROK és padlásom eladó. Megtekinthető reggel 8-10-ig. Str. Saguna 10. (T2306)

HÁZTULAJDONOSOK figyelmébe. Zománccfesték számtáblák finom kivitelben 12 lejért megrendelhetők Anca könyvkereskedésében, Strada Regina Maria No. 43. Ugyanott lakbérleti szerződések. Stat és egyéb nyomtatványok hivatalos kiadásban kaphatók. (8686)

ÁLLÁST KERES

PONGYOLÁT 60 lejért, ruhát 100 lejért varrok. Cim a kiadóban. (8526)

ÁPOLÓNŐK beteg mellé elmenne intelligens szolid urilány. Cimeket „Urilány” jelígre a kiadóba kérek. (8558)

ÁLLÁST KAPHAT

RÖVIDÁRU szakmában jártas ügyes kiszolgálóleányt azonnal felvesz BB áruház, Cal. Reg Ferdinand 20. (T2305)

GAZDAASSZONYT, gyakorlattal rendelkezőt felvesz a Lucullus étterem, P. Unirii 31. (8422)

JÓALAKU nagykoru, minden irattal rendelkező leányokat táncosnőnek keresünk. Str. Filipescu 9. (Óvár.) (8589)

EGY szoptatós datát azonnalra keresek. Str. Dacia 4. Sztankovits. (8625)

CIPÉSZ segédet, jó munkást, állandó munkára felveszek. Cal. Motilor 49. Zabolai. (8630)

EGY ügyes fiatal péksegédet azonnal felveszek. Cim a kiadóban. (8636)

TANULÓLEÁNYT varráshoz felveszek. Livia szalon, C. Reg. Ferdinand 22. em. (8674)

EGY ügyes leányt, ki bõrmunka tűzések hez is ért állandó munkát kaphat. Str. Cer năuți 20. (8691)

KERESÜNK kéttagu családhoz 30-45 év közötti főznitudo jobb mindenest azon na. Cim: Pop Cicio 1. Dohánytözsde. (8688)

ROMÁNUL tudó bejárónőt keresek egy hónapra. Dna. Galeriu, Cal. Reg. Ferdinand 53. Locuinta 2-a. (8689)

KIFUTÓFIUT azonnal felveszünk. Hercules S. A. Cal. Reg. Ferdinand 13. (8690)

ÜGYES masamódleányokat felvesz Record kalapszalón. P. Unirii 17. (8668)

SZABÓ tanuló felvétetik. Komáromi Valentin. P. Unirii 20. (8667)

KERTES villába, Donat uton felügyelő házaspárt keresek. Az asszony ingyenlakás ellenében a gyermektelen tulajdonos-család lakását takaritaná. Szolid házaspárt keresek. A férjnek legyen egyéb foglalkozása is. Felvilágosítást ad a Reg. Maria-ucca 33. szám alatt a házfelügyelő. (8662)

FIATAL kifutófiut azonnal felvesz Fo-to Corso, Cluj, Str. Reg. Maria 14. (8659)

KÖRKÖTŐGÉPEN és Flach kötőgépen zoknikötéshez gyakorlott munkást állandó munkára keresek. Révész, Str. Trecătoare 9. (8679)

FELSŐRÉSZKÉSZÍTŐ ragasztót, szakembert azonnal felveszek. Cal. Traian 26. (8680)

KÜLÖNFÉLÉK

Ha jól és kellemesen akar szórakozni, üdülni, keresse fel a **SZAMOSFALVI FÜDŐ VÉNDÉGLŐJÉT.** Izletes hideg, meleg konyha, frissen csapolt Ursus sör, marosmenti zamatos fajborok. Cukrászsütemény fagylalt. Szolid árak, előzékeny kiszolgálás, jó zene áll a közönség rendelkezésére. Autóbusz oda-vissza csak 16 lej. (2297)

ZONGORA órákat adok, ahol gyakorolni is lehet. Str. Iorga 12., II. 15. (8582)

ELVESZETT egy karikagyűrű a téglagyártól a porcellángyárig Gy. R. volt bele vésvé. Megtalálójá 200 lej jutalomban részesül. P. M. Vit. 6. portás. (8675)

DOMBRAVAI Szent János kut környékén elveszett egy szürke pullover. Megtalálójá jutalom ellenében vigye Str. Cotitei 9. (8671)

SOLET berakás Prezensky sütődobban. Cluj, Cal. Reg. Ferdinand 67-a. (8665)

UJONNAN megnyitott szabóüzletem, Str. Tudor Vladimirescu 16. Póka János. (8663)

TÁRSAT keresek 150 ezer lejjel világ-márkához kezdő vállalatához, amelyhez milliós vagyonhoz juthat rövidesen. Leveleket „Belföldön egyedül vagyok” jelígre. (8658)

ITALMÉRÉSI engedélyemhez etnikai román társat keresek. „Teljes bizalom” je ligére kérem. (8655)

KIADÓ LAKÁS

KIADÓ szoba, konyha, speisz állomáshoz közel. Str. Moldovei 15. (8491)

NÉGYSZOBÁS első emeleti uccai lakás augusztusra kiadó. Orvosnak, vagy irodának kiválóan alkalmas. Str. Memorandului 9. (8564)

FORGALMAS uccán üzlethelyiséget keresek. Cimeket: „Csemege” jelígre. (8571)

KIADÓ 2 szoba, konyhás komfortos lakás új épületben. Str. Petru Rareș 64. sz. (8593)

BUTOROZOTT szoba kiadó. Str. Dragalina 12. (8633)

KIADÓ üzlethelyiség Str. Baba Novac 12. Érdeklődni Str. Regina Maria 45. I. em. 16. ajtó. (8639)

KIADÓ június 15-től Str. Anastasiu 1. (Kerekdomb mellett) egy szép szoba, nyári konyha és disznó. (8648)

KIADÓ AZONNAL IS

központban, különbejáratu elő-, há-ló-, fürdőszobás lakás. Cim a kiadóban.

KIADÓ garzonlakás szoba, előszoba, fürdőszoba. Cal. Reg. Carol 5. (8666)

BELVÁROSI villában különbejáratu, szép butorozott szoba 15-ére kiadó. Str. Gojdu 5. (8661)

KIADÓ kertes villában kétszobás, komfortos lakás, Str. Regală 54. Ért. Szabó Ferencnél, Cal. M. Foch 7. (8660)

HÁROM szobás komfortos lakás augusztus 1-re kiadó. C. Motilor 54. (T2278)

LAKÁST KERES

KÉT vagy 3 szobás összkomfortos lakást keresek augusztus elsejére. Telefon: 3208 (8626)

KÜLÖNBEJÁRATU elegánsan butorozott szobát fürdőszoba használattal, Str. Motilor, vagy Str. Mico, abba járó mellék uccában keresek. Cim: Kusay borbélyüzlet, Str. Memorandului 12. (8617)

BUTOROZOTT szobát fürdőszoba használattal szeptember 15-ne keres egyetemi hallgató. Memorandului ucca 14. Szabó Dénes. (8664)

KÉT szobás komfortos lakást keresek központ körül. Cimeket: „Gyermekek” jelígre kérem. (8656)

PIATA Unirii közelében 1 szoba, konyha, speisz keresek. Cimeket: P. Unirii 20. ujságárus. (8699)

— **Hőhullám** pusztít Indiában. Kalkuttából jelentik: Luckov-i híradás szerint Indiában számos helyen hőhullámok miatt eddig 20 ember vesztette életét.

Mozi

CAPITOL MOZGÓ: A csintalan asszonyok. Csipős pikantéria és utolérhetetlen szatira. Fősz.: Jean Murat és Francoise Rosay. Műsor előtt: A legfrissebb világhíradó.

URANIA MOZGÓ: I. Névtelen emberek. Kalandfilm. Fősz.: Fred MacMurray és Madge Evans. II. Mexikói bosszú. Szenzáció cow-boy film. Fősz.: Betty Amman. Műsoron kívül hangos Paramount híradó, Előadások kezdete: 3, 5, 7 és 9 órakor.

EDISON MOZGÓ: I. A rejtélyes végrendelet. Billi Cody, a cow-boy király egyetlen Wild-West filmje. II. Hiszékenységgel visszaélt. Danielle Darrieux és Charles Vanel mester drámája. III. Új híradó. Helyárak: 12 plusz 5 és 19 plusz 6. Jón: Kékszakál nyolcadik felesége.

SELECT MOZGÓ: Bosfor. A három titkal. Monumentális, káprázatos nagy világfilm. Rendezte: G. W. Pabst. Fősz.: Viviane Romance.

THALIA MOZGÓ: Ma két szenzációs premier egy helyért. I. Peter Lorre (Mr. Motto) a kínai mesterdetektív legújabb szenzációja: Siva, Isten bosszúja. Exotikum. A rejtélyes India. II. Harry Piel legsikerültebb filmje a nagyközönség általános kérésére prolongálva. A 320-as fegyenc. Előtte 2 híradó, Metro és Fox. Előadások: Mr. Motto: 3, 6, 9, 30. Harry Piel: 4, 30, 7, 30 és 10, 30.

ROYAL MOZGÓ: Ma, szerdán utoljára: Fluk városa. Holnapról: Mickey Rooney legújabb szenzációja: „A Hardy-fiut szeretik a lányok.” Nagyszerű vígjáték, sok változatos fordulatokkal. Előtte 2 híradó Metro és Fox.

RIO MOZGÓ: Ma: 3, 6 és 9: Két sláger: I. A Cigánhercegnő Fősz.: Annabella. Harry Fonda és Leslie Banks. II. Tarzan, a dzsungel hőse. A Tarzan-filmek legjobbjai. Fősz.: Glenn Morris, Elenor Holm és George Barbier. III. Híradó. Műsor: jun 12-től: I. Nagy Péter cár. II. Heidi, Shirley Templel.

SZÍNHÁZ

— **Hőfehérke** szívet oszt. E hó 11-én, vasárnap délután 4 és fél órakor a román kath. gimnázium dísztermében mutatja be Hetényi Elemér legújabb meseoperettjét, a „Hőfehérke és a hét törpé”-t, melynek főszerepét a boldogult László Bélának, a Lloyd Express volt igazgatójának kisleánya, László Éva színművendék játssa. Hetényi a gyermekszereget a pompás előadás-sal kívül is megakartja örömeztetni és ezért megállapodott a kitűnő gyártmányai ról közismert Katona-céggel, hogy kétszáz drb. mézesszívet szállít, mit is Hőfehérke és a Tündér osztnak szét a gyermekeknek. Jegyek a színház pénztáránál válthatók és ugyanott cserélhetők be a műsorszelvények minden délután fél 4-től estig.

KISHIREK

(MOSZKVA.) Dekazonovot és Luzzinszkyt segéd külügyi népbiztosokká nevezték ki.

(SANGHAI.) A Reuter jelentése szerint a japánok újabb ultimátumot küldtek az angol hatóságokhoz, amelyben bejelentik, hogy az angol concessziós területeket teljesen el fogják zárni, ha bizonyos japán részről kívánt intézkedéseket nem tesznek meg. Az angol hatóságok ugyanakkor az erős angolelles propaganda és az angolelles intézkedések megszüntetését kívánták.

(ERFURT.) Hitler kancellár tegnap Kifhauser környékét látogatta meg és megkoszorúzta Hindenburg marsall sírját.

(BUDAPEST.) A „8 Órai Ujság” híradása szerint a magyar nyilaskeresztes pártban belső ellenségeskedések mutatkoztak és a volt Hungarista-csoport vezetője, Vitéz Baky László nyugalmazott csendőrnagy, akit Szálasi igazi helyettesének tekintenek, meg akarja fosztani Hubayt a nyilaskeresztes párt elnöki tiszttségétől és a régi mozgalom vezetőiből alakítana pártvezetőséget.

Hirek

NAPTÁR. 1939. Junius 10, Szombat.
Róm. kat. és Prot.: Margit. Ort.:
Timoteiu. Izr.: 23 Sziván.

VIDÉKI ELŐFIZETÉSI ÁRAINK:
Egész évre 550, félévre 280, negyedévre
150, egy hónapra 50 lej.

JÓESTET!

VISSZAVÁGÁS

A háztulajdonosnő szemrehányást
tesz az egyik lakójának:

— Rémes, hogy milyen ez a ház.

— Ez azért van — válaszolja a lakó
— mert régen nem festetett nálunk.
Gondolja csak el a nagyságos asszony
is, hogy nézne ki, ha négy évig nem
festené magát?

ÜTLETESSÉG

Egy leleményes színész odamegy a
másikhoz és így szól:

— Adjál nekem kölcsön ezer lejt. De
nem veszem át, csak a felét.

— Miért?

— Mert akkor te is tartozol nekem
ötszáz lejjel, és is neked ötszáz lejjel,
tehát éppen kvittek leszünk...

— Ügyeletes gyógyszerárak. Folyó
hó 10-én, szombaton reggeltől folyó hó
17-én, szombaton reggelig a következő
gyógyszertárak teljesítenek éjjeli szol-
gálatot: Lukács, Memorandului-ucca,
dr. Olariu, Regina Maria-ucca, Minerva,
Regele Ferdinand-ut és dr. Rusu
gyógyszertára, Cipariu-ucca.

— JÓ ÉS OLCÓ BŐRT ÉS TAL-
PAT Kozák bőrizletben kaphat. Cluj,
Piața Mihai Viteazul 15.

— Időjárásjelentés. A bukaresti időjá-
ráskutató intézet jelentése: Változékony
idő, kisebb lehűlés.

— A VÁROSI FŐORVOSI HIVA-
TAL FIGYELMEZTETÉSE. Dr. Vlad
városi főorvos felkérte lapunkat annak
közlésére, hogy a Kolozsvárt környező
falvakban egyes helyeken száj- és kö-
rműfájás pusztult. Bár a betegség sze-
mélyekre nézve nem veszélyes, Kolozs-
vár lakosságának ajánlatos mégis csak
forrált tejet használni.

— FELROBBANT A POSTAAUTÓ.
BUSZ. Rómából jelentik: Spezia tar-
ományban Aula faluban különös sze-
rencsétlenség történt. A postautóbusz
gázpalackokat is szállított. Egy gáz-
palack felrobbant, a postautóbuszt
szétvetette, egy utas meghalt, öt súlyo-
san megsebesült.

— A BIKAVIADAL SZINHELYÉRE
ZUHANT LE A REPÜLŐGÉP. Mad-
ridból jelentik: Egy spanyol repülőgép
a murciai aréna felett repült és röpcé-
dulákat dobott le. Az egyik pillanat-
ban ismeretlen okból a repülőgép le-
zuhant és két pilótája életét veszítette.
A bikaviadal nézői között a szerencsét-
lenség nagy riadalmat keltett és a mu-
tatóványokat félbe is kellett szakítani.

— A Kolozsvári Gazdasági Egyet-
est közgyűlése. Junius 11-én délután 4
órákor tartja meg ezévi rendes közgyűlé-
sét a Kolozsvári Gazdasági Egyet a Ma-
gyar-uccai ref. elemi iskolában. A közgyű-
lésen beszámol a vezetőség az egyesület
1938. évi működéséről. A lefolyt évben is
élénk tevékenységet fejtett ki az egyesület.
Eljárt a városnál a határutak, legelők, ita-
ló kutak rendbehozatal, határpásztor foga-
dások és különféle gazdalkivánságok és pa-
naszok ügyében. Kivette részét a városi
piacok rendezése terén. A katonai hatósá-
goknál eljárta a katonai gyakorlatok alkalmával okozott károk, valamint a ka-
tonai lőgénybevétel ügyében. A hóstáti
kiszáradk tűzifa szükségletét egy erdő-
részlet vásárlásával fedezte. Eljárt az
egyesület a kisközségek vágott virág árusí-
tási jogának biztosítása ügyében a városi
tanácsnál, közigazgatási bíróságnál. Tagjai
részére közös használatra gazdasági gépe-
ket és eszközöket szerzett be, gondosko-
dott a tagok vetőmagszükségletének közö-
sen kedvezményes árak mellett való be-
szerzéséről stb. A közgyűlésen egyben rész-
leges tisztújítás is lesz, amennyiben a vá-
lasztmányi tagok fele sorshuzás útján ki-
lép és a kisorsoltak helyét betölti az egy-
let választás útján. A közgyűlést megelő-
zőleg az igazgatóválasztmány délelőtt 11
órákor ülést tart.

— Súlyos szerencsétlenség Sepsis-
zentgyörgyön. Sepsiszentgyörgyről je-
lentik: Súlyos kimenetelű emberhalál-
al végződő szerencsétlenség történt a
sepsiszentgyörgyi üveg- és téglagyár-
ban, amely Chelaru mérnök tulajdona.
Severin műszerész az egyik motort
akarta megjavítani, amelynek szabályo-
zó-készüléke azonban abban a pillanat-
ban, amikor a motort megindították, el-
kapta a szerencsétlen embert. A mecha-
nikus segítségére sietett Chelaru mér-
nök és Balesu nevezett másik gyári al-
kalmazott, akik mindketten könnyebb
sérüléseket szenvedtek, miközben a me-
chanikust a motor alkatrészei közül
ki akarták szabadítani. Severin mecha-
nikust beszállították a kórházba, ahol
néhány óra múlva borzalmas kínok kö-
zött meghalt. Chelaru mérnök és Ba-
lescu sérülései nem életveszélyesek. A
szerencsétlenség ügyében a hatóságok
megkezdtek a vizsgálatot.

— Újabb letartóztatások Valenciá-
ban. Valenciából jelentik: A hatóságok
tegnap 30 volt köztársasági hadsereg-
beli egyént letartóztattak, közöttük a
volt híres „Vasoszlop” elnevezésű szer-
vezet két tisztjét is.

— Cséphadaróval fejére mért egyet-
len ütessel megölte gyermekét az ide-
ges anya. Marosvásárhelyről jelentik:
Megdöbbentő eset történt a közeli Mo-
suni községben Boca Mária asszony gon-
datlansága és ingerlékeny természete
következtében. Az asszony Jenő nevű
fiacskája állandóan csintalankodott és
bosszantotta édesanyját, aki többször
megfenyítette. Az elmúlt napok egyi-
kén a gyermek megint csintalankodott,
mire ideges édesanyja felkapta a csép-
hadarót és azzal olyan súlyos ütést
mért a szerencsétlen gyermek fejére,
hogy a kisfiu holtan maradt a helyszí-
nen. A megrendítő esetről hamarosan
értesült a férj is, akinek feljelentésére
a csendőrség letartóztatta az asszonyt
és megindította ellene a vizsgálatot.

— Tűz a marseillei kikötőben. Mar-
seilleből jelentik: Tegnap délután a ki-
kötőben horgonyzó Labon gőzös fedél-
zetén váratlanul tűz ütött ki. A tüzet
egyórai nehéz munkával sikerült elol-
tani. Az anyagi kár jelentős, emberál-
dozat nincs.

— Megbízólevelek átadása. Washing-
tonból jelentik: Az új japán és orosz
nagykövetek tegnap adták át megbí-
zólevelüket.

— Svájc tovább fegyverkezik. Bern-
ből jelentik: A szövetségi tanács egy-
hanglag megszavazta azt a 104 millió
frankos póthitelt, amely nemzetvédel-
mi célokat szolgál.

— Új gépkocsigyár létesül Jugoszlá-
viában. Belgrádból jelentik: A Belgrád
közelében levő a Rakovitz motoripari
társaság megkezdte egy nagy tehergép-
kocsigyár építési munkálatait. A tár-
saság egy prágai cseh gyár szabadal-
mait szerezte meg és azok alapján fog
dolgozni.

— Hazafias tüntetés Prágában. Prá-
gából jelentik: A Nemzeti Színházban
most került bemutatásra Smetana „Pa-
ria Mea” (Az én hazám) című szimfó-
niája. Az előadás végén a közönség ön-
ként lelkesen énekelni kezdte a cseh-
szlovák himnuszot.

— Bolivia cáfol. La Pazból jelentik:
A kormány hivatalosan megcáfolja azo-
kat a híreket, hogy fegyver és lőszer-
szállítás ellenében Bolíviában légi bá-
zisok építésére alkalmas területeket
adott volna bérbe Németországnak.

— Új spanyol nagykövet Varsóban.
Varsóból jelentik: Az új spanyol nagy-
követ Varsóban tegnap átadta megbí-
zólevelét.

— Az egyiptomi külügyminiszter lá-
togatásai. Kairóból jelentik: Az egyip-
tomi külügyminiszter közelebbi több
európai fővárosba fog ellátogatni.

— Államhatalmi terrorizmus tartóztatott le
a palesztinai hatóságok. Jaffából jelen-
tik: Egy terrorizmust tegnap abban a pil-
anatban sikerült letartóztatni, amikor
a zöldségpiacon bombamerényletet
akart elkövetni, amelyet azonban ide-
jében meggyűsítottak. A merényletről
kiderült, hogy arab ruhába öltözött zsi-
dó. A hatóságok megtorlásul szigorú in-
tézkedéseket alkalmaztak.

— Gyilkosság, vagy öngyilkosság?
A bukaresti rendőrség különös ügyben
nyomoz. Március 5-én a Pictor Oba-
deanu ucca 50. számú házban Agafni
Hargiadurian asszony öngyilkos lett. A
hatóságok a vizsgálat lefolytatása után
az eltemetésre megadták az engedélyt.
Most azután névtelen feljelentés érke-
zett az ügyészhez, amely azt állítja,
hogy az asszonyt a vele együtt élő Hai-
gas Hognanian iparos ölte meg, aki hur-
kot dobott az asszony nyakára és meg-
fojtotta, hogy újból megnősülhessen. A
hatóságok megindították a vizsgálatot
és ugyanakkor elrendelték Hognanian
örizetbevitelét, egyben kihatalolják a
holttestet, hogy megállapítsák, valóban
öngyilkosság, vagy pedig gyilkosság
történt.

— Valutacsempészeket tartóztatott
le Olaszországban. A genovai állomáson
a valutarendőrség 26 külföldit és zsidót
tartóztatott le, akiket bíróság elé állí-
tanak, mert a vád szerint 11 millió lira
értékben csempészték ki valutát az or-
szágból.

— Messzemenő biztonsági intézkedé-
sek a tengeralattjárók érdekében. Lon-
donból jelentik: A tengerügyi hivatal
a Thetis buvárnaszád pusztulásával
kapcsolatosan elhatározta, hogy a jövő-
ben csak a legnagyobb körülmények
és utánjárás mellett engedje meg az új
tengeralattjárók vízrebocsátásával ka-
pcsolatos kísérletezéseket. Ilyen esetek-
ben ezennél mindig egy mentőgőzös-
nek állandó érintkezésben kell állania
a tengeralattjáróval és ezen a mentő-
gőzősön az esetleges mentési munkála-
tokhoz szükséges összes készülékeknek
és felszereléseknek rendelkezésre kell
állniuk. Vizsgálattal fogják egyébként
tisztázni, hogy a Thetis pusztulását mi
okozta, illetve a szerencsétlenség bekö-
vetkezéséért kik és mennyiben felelő-
sek.

— Tragédia a Borcei folyónál. Buka-
restből jelentik: A Borcei folyón átve-
zető egyik mozgóhidról több falusi em-
ber és gyermek a folyóba esett és elme-
rült. A mentési munkálatok eredmény-
telennek bizonyultak. Az áldozatok pon-
tos számát még nem tudják. A calarasi
hatóságok az ügyben vizsgálatot indi-
tottak.

Hatóság elleni erőszakkal vádolt boloszlak a katonai törvényszék előtt

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) Strugar
Gheorghe, Strugar Teodor és Rus Ja-
cob naszódmezei Parva községi lako-
sok állottak a napokban a kolozsvári
katonai törvényszék előtt hatóság el-
leni erőszakkal vádoltan. A vád sze-
rint félholtra verték Berindei Ion erdő-
őrt, aki őket falopáson az erdőben tet-
ten érte. A tárgyaláson Popescu Ilariu
védőügyvéd beszédében rámutatott
arra, hogy a vádlottak a fát Strugar
Ioannak, a vádlottak testvérének er-
dejéből szállították, akinek a fakivá-
gásra meg volt a szükséges engedélye.
Az erdőőr viszont a vádlottakat nem
érte tetten, hanem a fát Strugar Ja-
cob udvarán találta és megtiltotta a
fának a tovább szállítását, amit fegy-
verrel akart megakadályozni. Strugar
Teodor ekkor le akarta fegyverezni a
erdőőrt, két társa pedig segítségére si-
gett. Ebből dulakodás keletkezett, ami
közben az erdőőr megbotlott és egy
kórakásra zuhant, amelyen a fejét
összevonta. Sérülései tehát ettől szár-
maznak, nem pedig a vádlottak bántal-
mazták. A katonai törvényszék azon-
ban a vádlottakat bűnösnek mondotta
ki, de az enyhítő körülmények tekintet
bevételével két-két hónapi elzárásra
ítélte őket.

— Pórljárta betörő. Az elmúlt éjjel
a Torda melletti Aranyosgyéresen betö-
rők jártak Andrea Ioan szeggyári mér-
nök lakásán, ahol a házigazda távollé-
tében pénzt kerestek és ezért minden
szekrényt és fiókot feltörték. Fáradozá-
suk azonban hiábavaló volt, pénzt se-
hol nem találtak. A reggeli órákban ha-
zaérkező mérnöknek — látva feltűrt
lakását — első dolga volt a lakásban
levő 30.000 lejt, amelyet a betörők nem
találtak meg — biztosabb helyen elhe-
lyezni.

— Még mindig nem nyert megoldást
az St. Louis hajó zsidó menekültjeinek
sorsa. Miamiából jelentik: Az St. Louis
hajón levő zsidó menekültek sorsa még
mindig nem nyert megoldást. A hajó
rádióközlés szerint a Pini-szigetek felé
vette útját, valójában azonban a flori-
dai partoktól és Miamiától nem nagy
távolságban vesztegel a tengeren. Egy
parti rendőrségi gőzös állandóan a hajó
közeliében tartózkodik és figyeli annak
mozdulatait. Az a hír, hogy a kubai köz-
társasági elnök a hajón levő zsidó me-
nekültek partraszállására engedélyt
adott volna, nem nyert megerősítést és
emiatt a hajó utasok a legnagyobb
nyugalanságban vannak.

— HETVENÖTSZÁZALÉKOS KED-
VEZMÉNY A BUKARESTI MINTAVÁ-
SÁRRA. A CFR vezérigazgatósága, mint
a Rador Bukarestből jelenl. jóváhagyta
a „Bukaresti Hónap” látogatói számára
biztosított 75 százalékos utazási kedvez-
ményt az eddig fennállott feltételek mel-
lett junius 22-éig bezárólag

Ülést tartott az EMGE háziipari szak-
osztályának választmánya. A napokban
ülést tartott az Erdélyi Magyar Gazda-
sági Egyesület háziipari szakosztályának
választmánya. Jelen voltak dr. Szász Pál
az EMGE elnöke, Telegdy László ügyve-
zető alelnök, Török Bálint igazgató, De-
meter Béla lapszerkesztő, Vita Sándor,
Balázs Antal, dr. Kántor Lajos, az Erdé-
lyi Múzeum Egyesület titkára, Péterffy
Albert Kovácsna, Antal Gusztáv szász-
régeni ref. lelkész, Kós András Sztána,
Vita Zsigmond tanár Nagyenyed, Kras-
nai György földműves Szászóna, Szűcs
Elemér Kolozsvár, Tókes Tibor ref. lel-
kész Körösfő, Nagy Ödön ref. lelkész Ko-
lozsvár, Maltkai Endre ref. lelkész et-
nografus, Szelené, Horváth Ella, a Pitvar
háziipari szövetséget üztetveztője, Kéki-
né, Barabás Erzsébet iparművész, Tel-
vaj Géza né Székelykeresztúr, Csorján
Márton, Puskás Lajos tanár, Ványolós
István szerkesztő, keramikus, Szabó P.
Attila tanár. Továbbá a szakosztály veze-
tősége: Szentimrei Jenő elnök, Mikó Ló-
rinczné alelnök és Folyovich Endre elő-
adó. A megbeszélésen részletesen megvi-
tatták az erdélyi magyar háziipar kér-
desét. Az elnökség javaslatára a választ-
mány tagjaiból alosztályokat alakítottak
a különböző háziipari ágak termelési és
értékesítési problémái megoldására. Kü-
lön alosztály alakult a néprajz és népmű-
vészet tudományos művelésére is.

Megszokott

helyén tisztíttassa ruháit...

Ezink-gyárban

25 évi kényszermunkára ítélte a bűnügyi tábla a kettős gyilkossággal vádolt gazdálkodót

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) A kolozsvári bűnügyi tábla ma hirdetett ítéletet a Kékes községi borzalmas kettős gyilkosság ügyében. A múlt év tavaszán Toma Ilie Kékes hunyadmegyei községi gazdálkodó és felesége között a heves veszekedések mindennapiak voltak, mert az asszony el akarta hagyni férjét és vissza akart térni Sarbu Ioanhoz, aki évekkal ezelőtt első szerelmese volt. Az asszony elhatározása Tomát nagyon elkésztette, aki italt adta a fejét. Egyik éjszaka mulatozásból hazatérve Toma gazda össetalálkozott az uton Sarbuval, akit kérdőre vont és azzal vádolt meg, hogy elcsábította a feleségét. Ebből szóváltás, majd verekedés támadt, aminek során Toma kést rántott és azt ellenfele torkába döfte. Sarbu a helyszínén kiszenvedett, a gyilkos pedig véres késsel a kezében folytatta útját hazafelé. A szobába érve, feleségét alvatalálta. Az ágyhoz lépett és a kést az asszony szívébe döfte. Toma ezután menekülést kísérelt meg, de a csendőrség hamarosan letartóztatta. A kolozsvári bűnügyi tábla hosszas tárgyalás után ma hozta meg ítéletét, mellyel a vádlottat bűnösnek mondotta ki kettős gyilkosság bűntettében és ezért 25 évi kényszermunkára ítélte.

— Nem halt meg a középiskolai diák, akit kerékpárszerencsétlenség ért a Törökvágásban. Megírtuk, hogy a Grigorescu-uccában a Törökvágás alján súlyos szerencsétlenség ért egy középiskolai diákot, aki géppel a meredek lejtőn ereszkedett lefelé. A szerencsétlenül járt diákot a történetesen arra haladó Suciu Viorel rendőrségi sofőr részesítette elsősegélyben és beszállította a sebészeti klinikára. A diákról az a hír terjedt el az első pillanatokban, hogy az elszenvedett sérülések következtében meghalt. Hírünk kiegészítésül közöljük, hogy a bevezetett vizsgálat során sikerült megállapítani a szerencsétlenül járt tanuló nevét, személyazonosságát, aki Róth Viktor Ferdinand király ut 19 szám alatt lakó középiskolai diák és a kolozsvári pedagógiai szeminárium tanulója. Végül közöljük azt is, hogy a kerékpárszerencsétlenség áldozata nem halt meg, hanem gondos orvosi ápolás következtében a felgyógyulás útján van.

— Tragikus hirtelen halál. Tragikus hirtelen halál történt ma délelőtti városunkban. Cristea Ioan Noua-ucca 47. szám alatt lakó 25 éves mechanikus munka közben hirtelen rosszul lett, összeesett. A kihívott mentők beszállították a klinikára, ahol néhány perc alatt kiszenvedett. Azonnal értesítették a hatóságokat, ahonnan az ügyeletes rendőrtiszt és orvos ki-szállították a helyszínre. Intézkedéseikre a holttestet beszállították a törvényszék bonctani intézetébe. A rendőrorvos megállapította, hogy a fiatal mechanikus testi kimerültségből keletkezett agyvérzés következtében halt meg.

— Meghalt Gyulafehérvár volt polgármestere. A kolozsvári klinikán hosszas betegkedés után 61 éves korában meghalt dr. Sava Aurel ügyvéd, volt gyulafehérvári polgármester. Az elhunyt kimagasló egyénisége volt Gyulafehérvár román társadalmának és jelentős közéleti és társadalmi működését fejtett ki. Holttestét ma délután a kórházi kápolnában beszentelik és holnap reggel szállítják szülővárosába, Gyulafehérvárra, ahol örök nyugalomra helyezik.

— ROBBANÁS EGY NÉMETORSZÁGI BÁNYÁBAN. Berlinből jelentik: A Herzgherde-i bányában robbanás történt. Tizenkilenc munkás megsebesült, közöttük nyolc sérüléseibe belehalt, míg kettőnek állapota életveszélyes.

— MEGDÖBBENTŐ TÖMEGSZERENCSETLENSÉG NÉMETORSZÁGBAN. Frankfurtból jelentik: Gelnhausenál megdöbbenő repülőszerencsétlenség történt. Egy repülőgép, amelyben három személy ült, lezuhant és egy hára esett, amelyet felgyújtott. A repülők szénre égtek, három ház teljesen elpusztult és lakói közül hárman életüket veszítették. Tíz személy súlyosan, közel százan pedig könnyebben megsebesültek.

Gafencu külügyminiszter nagy beszámolója a törvényhozásban

(BUCURESTI.) A képviselőház ma, pénteken délelőtti 10 órakor ülést tartott, amelyen megválasztották a képviselőház tisztikarát. Az ülésen Grigore Gafencu külügyminiszter nagyszabású beszámolót tartott a külpolitikai helyzetről. Ma este a külügyminiszter hivatalos látogatásra elutazik Ankarába és Athénbe.

A mai ülésen Gafencu külügyminiszter részletesen ismertette a külpolitikai helyzetet, majd a tisztikar megválasztása után az alkotmány 49-ik szakasza értelmében a házszabályok kidolgozása vette kezdetét. Délután a parlament megkezdi a szaktestületekre vonatkozó törvény vitáját, amely törvény tulajdonképpen az új parlamenti rendszer vázát alkotja. Minthogy a vita hosszabb tartamu lesz, a törvényhozás naponta két ülést tart. A szaktestületekre vonatkozó törvény után a köztisztviselők szervezetéről szóló törvényjavaslatra kerül sor. Ezt a törvényjavaslatot Calinescu miniszterelnök kívánságára a köztisztviselői testületek dolgozták ki, majd szakbizottságok tárgyalták le és véleményezték. Az új patriárka megválasztásának nehéz kérdése is a törvényhozás feladatai közé tartozik. Ezt a kérdést a parlament keresztény tagjai az országos egyháztanácsal karöltve fogják megoldani.

A RESTAURÁCIÓ ÜNNEP-SÉGEK

(BUCURESTI.) (Rador.) A restauráció évfordulója alkalmából Washing-

tonban Irimescu követ és felesége nagy fogadást rendeztek, amelyen a megjelentek hódolatukat tolmácsolták II. Károly király Öfelségének. Athénben istentisztelet, majd fogadás volt. A román-görög liga szép ünnepséget rendezett. Este a rádió román zenét közvetített. A görög lapok nagy cikkeket közöltek Romániáról, az Uralkodóról és Mihály vajdáról, akiknek nagyszabású munkájáról Costas Uranis, az ismert nevelő író, a görög Pen-klub elnöke, a Kathimerini című lap hasábjain nagy méltató cikkeket írt. Londonban haladás istentisztelet volt, amelyen Tilea követ vezetésével az egész román követség személyzete és a kolónia tagjai megjelentek. Rómában ugyancsak ünnepi istentisztelet volt, amelyen résztvettek a római és vatikáni román követség tagjai. A nagykövetségi ünnep alkalmával Petrescu Comnen vatikáni követ tartott beszédet, méltatva II. Károly király Öfelsége nagyvonalú tevékenységét. Ünnepi istentisztelet volt Budapesten is a román követségben, ahol Bossy követ utána nagy fogadást rendezett. Hágában Pella követ irányításával a román hét keretében ünnepelték meg a nagy napot. Szalonikiben a román liceumban volt szép ünnepség. Szófiában istentiszteletet tartottak, majd országos-ünnepségek voltak a román intézetben, délután pedig fogadás volt a követségben, amikor is Filotti követ emlékeztetett meg a nagy nap jelentőségéről.

Közel félmillió lejes rablás városunkban

A ruhás rablók vakmerő módon fosztották ki Judik volt vasúti főmérnököt, akitől 360 ezer lej készpénzt és 50 ezer lej értékű ékszert vittek el

(CLUJ—KOLOZSVÁR.) A szó igazi értelmében amerikai izü éjszakai rablás játszódott le tegnapi virradólag Kolozsvár város egyik külső negyedében. Két rendőri ruhába öltözött ismeretlen gonosztevő behatolt Judik József Titu Maiorescu-ucca 22. szám alatt lakó 81 éves nyugalmazott volt MÁV főmérnök lakásába, ahonnan 360 ezer lej készpénzt és 50 ezer lej értékű ékszereket raboltak el, azután pedig nyomtalanul eltűntek.

A szinte páratlan vakmerőséggel elkövetett rablás a következképpen történt: Csütörtökre virradólag két óra tájban az egyik tettes bekopogtatott a nyugalmazott főmérnök cselédjének ablakán és arra szólította fel, hogy keljen fel és nyisson ajtót, mert ők rendőrtisztek és házkutatást fognak tartani. A cselédleány azonnal felköltötte és értesítette alvó gazdáját a dologról, aki eleget téve a „rendőrtisztek” kívánságának, kinyitotta az előszoba ajtaját. A főmérnök azon kérdésére, hogy mit óhajtanak, előkerült egy rendőrtiszt egyenruhába öltözött középkorú férfi, háta mögött pedig egy rendőri formaruhában levő egyén állott. A „rendőrtiszt” kijelentette, hogy házkutatás céljából jöttek. Amikor Judik főmérnök az iránt érdeklődött, hogy milyen ügyből kifolyólag, azt felelték, hogy kémkedéssel vannak gyanúsítva Midőn pedig ügyességi meghatalmazást követelt tőlük, mindketten hirtelen revolvért rántottak és

azt a mit sem sejtő főmérnökre szegezték.

— Emelje fel a kezét és azonnal nyissa ki lakásának összes szobáit.

A következkő pillanatban összekötötték a főmérnök kezét, majd felkötötték Judik mérnök leányát és úgy azt, mint a cselédleányt szintén megkötötték és mindhármukat arra kényszerítették, hogy az ebédlő padlójára feküdjenek le.

A revolveres fenyegetések alatt mindhármán kénytelenek voltak eleget tenni a szokatlan parancsoknak. Azután pedig az ismeretlen vakmerő rablók feltörték az összes szekrények fiókjait és az egyik szekrényből kiemelték a 360.000 lej készpénzt, illetve említett ékszereket.

Reggel felé a cselédleánynak nagy küzdelem árán sikerült kiszabadítani balkezét a spárga-kötélből, amikor is gazdáját és annak leányát is kiszabadította. Rögtön fellármázták a szomszédokat, de azok egyike sem tudott a dologról, mert a mexikói stílusú rablás a legnagyobb csendben játszódott le és a rablók semmi nyomot nem hagytak maguk után.

Azonnal értesítették a központi rendőrséget, ahol az ügyeletes rendőrkapitány azonnal jelentést tett felebbvalóinak, dr. Draghiciu bűnügyi igazgató pedig a legszelesebb körben minden irányban kiterjedő vizsgálatot vezet be.

A török nagykövet feltűnést keltő megbeszélése Berlinben

(BERLIN.) (Rador.) A török nagykövet tegnap 2 órási megbeszélést folytatott Ribbentrop külügyminiszterrel, ami általános feltűnést keltett. Hír szerint Törökország habozik az angol-török megégyezést ratifikálni, mert ez esetben a török-német gazdasági egyezményt felbontandó. A megbeszéléseknek, amelyeket még folytatnak, az a céljuk, hogy tisztázzák Törökország és

Németország viszonyát, mert Ankara nem kíván szembekerülni a Harmadik Birodalommal.

RIASZTÓ HIREK DÁNIA RIGRÓL (LONDON.) A tőzsdén riasztó hírek terjedtek el Danzigra vonatkozólag. Állítólag a kérdés megoldására a met részről különböző lépések történtek volna és a határon jelentősebb német csapatmozdulatok történnének. Páris-

ban a kamara folyosóján is hasonló hírek terjedtek el. Egyes londoni körök a híreszteléseket, amelyek bizonyos amszterdami eladási megbízatásokon alapulnak, azzal hozzák összefüggésbe, hogy Tabouis asszony, az Oeuvre munkatársa, aki alhíreiről nevezetes, Londonba érkezve terjeszti ezeket a gazdasági körök szerint kitálásoknak minősített híreket.

Ugyancsak Londonból jelentik, hogy Gamelin Hoare Belisha beszédére válaszulva kijelentette, hogy Anglia és Franciaország között nem lehetnek titkok. Ha — amitől Isten óvjon — háboru törne ki, a francia katona számára az erő és biztonság tudatát növeli az a tény, hogy számíthat Anglia gyors megsegítésére és a két hadsereg együttműködése biztosítja is a győzelmet.

AZ ANGOL URALKODÓ WASHINGTONBAN

(WASHINGTON.) Az angol uralkodó pár megtekintette a fővárost, majd résztvett az angol nagykövetség kerti ünnepségén, ahol több előkelőséggel elbeszélgetett, azután visszatért a Fehér Háza.

NÉMET-LENGYEL ELLEN-TÉTEK

(BERLIN.) A német lapok lengyel levelezőlapokat közölnek, amely az Elbától keletre eső német területeket Lengyelország lengyel történelmi területeknek tünteti fel. A lapok ezzel kapcsolatosan élesen támadják Lengyelországot.

Gusti kormánybiztos amerikai körutia

(NEWYORK.) Gusti kormánybiztos tovább folytatja a románlakta amerikai vidékek meglátogatását. Gusti professzor kihallgatáson jelent meg Roosevelt elnök előtt, aki nagy szeretettel emlékezett meg Romániáról és hódolatát fejezte ki II. Károly király csodálatos tevékenysége iránt. Gusti professzor, aki Radu Irimescu washingtoni román követ társaságában tisztelt meg az elnököt, átnyújtotta neki a romániai Társasági Szolgálat megszervezéséről szóló törvényt, amellyel kapcsolatosan az amerikai államfő élénk érdeklődést mutatott és teljes elismerését fejezte ki a newyorki világiállítás román csarnokának teljesítménye felett is. A kiállítási csarnoknak egyébként állandóan nagy sikere van. Gusti professzor Öfelsége II. Károly király megbízásából Roosevelt édesanyjának magas kitüntést is adott át.

— EMLÉKPÉNZEKET ADNAK KI I. KÁROLY KIRÁLY SZÜLETÉSENEK SZÁZADIK ÉVFORDULÓJÁN. Bukarestből jelentik: A hivatalos lap rendeltetvényt közöl, amely felhatalmazza a pénzügyminisztert, hogy I. Károly király születésének századik évfordulója alkalmából emlékpénzeket adjon ki.

— KÜLÖN BÍRÓSÁG LÉTESÜL A THETIS ÜGYÉNEK ELBIRÁLÁSÁRA. Londonból jelentik: Az elsüllyedt Thetis tengeralattjáró ügyével kapcsolatosan külön bíróság létesül. Az idevonatkozó törvényjavaslat indokolását Chamberlain hétfőn terjeszti be a törvényhozásban.

— KOLOZSVÁRI UNTÁRIUS KOLLÉGIUM ez évi tornavizsgáját folyó 11-én, vasárnap délután 4 órai kezdettel tartja. Érdeklődőket szívesen látunk. Belépés díjtalan.

— ÉRTESITJÜK a CFR összes nyugdíjasait, hogy a fa-mandátok kiosztása megkezdődött és folyó hó 9-étől kezdve minden nap 11—12 óra között az állomási iktatóban a nyugdíjkönyv felmutatása mellett személyesen átvehetők. Mindazok, akik faszükségeiket beszerezni óhajtják, forduljanak bizalommal Egyesületünkhöz, Regele Ferdinand 85. szám alatt bővebb felvilágosítás végett. Ugyancsak azok a nyugdíjas kartársak is, akiknek az állampolgárságuk nem volt rendben, azok is jelentkezzenek szintén az állomási iktatóban. Salvan Teodor s. k. elnök. Vasvári Leopold s. k. titkár.